

1/2010 11.2.2010

11.2.–24.3.

# ANALOGI LIITE

Jumalanpalvelukset  
ja toiminta

HAMINA 2–4, HÄMEENLINNA 5–7, KOTKA 8–10, LAHTI 10–14, LAPPEENRANTA 14–19, TAMPERE 19–22, TURKU 22–24





Muutokset mahdollisia

**HAMINA, PIETARIN JA PAAVALIN KIRKKO**

**HELMIKUU**

La 13.2. klo 18 vigilia  
Su 14.2. klo 10 liturgia  
Ma 15.2. klo 18 Andreas Kreetalaisen katumuskanoni  
Ke 17.2. klo 18 Andreas Kreetalaisen katumuskanoni, radiointi  
Pe 26.2. klo 18 paastoliturgia

**MAALISKUU**

La 6.3. klo 18 vigilia  
Su 7.3. klo 10 liturgia  
La 13.3. klo 10 parastasis  
Pe 19.3. klo 18 paastoliturgia  
La 20.3. klo 18 vigilia  
Su 21.3. klo 10 liturgia (sl)

**Suuri viikko**

Ti 30.3. klo 18 paastoliturgia

**HUHTIKUU**

To 1.4. klo 10 liturgia  
Pe 2.4. klo 18 iltapalvelus  
La 3.4. klo 23.30 puoliyöpalvelus, ristisaatto, aamupalvelus, liturgia

**KOUVOLA, PYHÄN RISTIN KIRKKO**

**HELMIKUU**

Su 14.2. klo 15 ehtoopalvelus, talvipraasniekka suuri paasto alkaa  
To 18.2. klo 18 Andreas Kreetalaisen katumuskanoni  
La 20.2. klo 18 vigilia  
Su 21.2. klo 10 liturgia (sl)  
Ke 24.2. klo 18 6. hetki- ja ehtoopalvelus  
La 27.2. klo 10 parastasis

**MAALISKUU**

Ke 3.3. klo 18 6. hetkipalvelus  
Pe 5.3. klo 18 paastoliturgia  
La 6.3. klo 10 liturgia (sl)  
Ke 10.3. klo 18 6. hetkipalvelus  
Pe 12.3. klo 13 kiitosrukoushetki ja työhön siunaaminen  
La 13.3. klo 18 vigilia  
Su 14.3. klo 10 liturgia  
Ke 17.3. klo 18 6. hetkipalvelus  
Pe 26.3. klo 18 paastoliturgia  
La 27.3. klo 18 vigilia  
Su 28.3. klo 10 liturgia

**Suuri viikko**

Ma 29.3. klo 17 yleinen sairaanvoitelun sakramentti  
Pe 2.4. klo 11 ristisaatto, lähtö Kouvolan Keskuskirkolta, Autuaan Ursulan kirkko, Pyhän ristin kirkko, missä toimitetaan 6. hetkipalvelus

Pe 2.4. klo 16 ehtoopalvelus

**MYLLYKOSKEN TSASOUNA**

Ti 16.2. klo 18 Andreas Kreetalaisen katumuskanoni  
Pe 19.2. klo 18 paastoliturgia  
La 27.2. klo 18 vigilia  
Su 28.2. klo 10 liturgia  
Pe 12.3. klo 18 paastoliturgia  
Ke 24.3. klo 18 vigilia  
To 25.3. klo 10 liturgia, Jumalansynnyttäjän ilmestys

**Suuri viikko**

Ke 31.3. klo 18 paastoliturgia  
Ma 5.4. klo 10 liturgia, lasten pääsiäinen

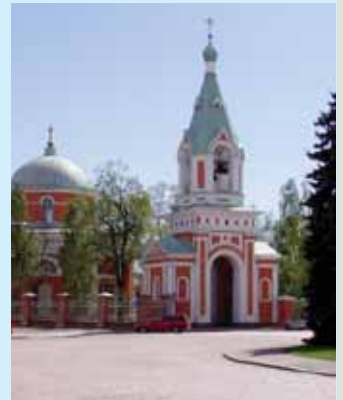
**Pyhäköt:**

**Haminan Pyhien apostolien Pietarin ja Paavalin kirkko**  
Raatihuoneentori 2, Hamina

**Kouvolan Pyhän ristin kirkko**  
Sakaristonmäki, Kirkonmäenkatu 2

**Myllykosken tsasouna**  
Koulutie 4, Myllykoski

**Hautausmaan kirkko**  
Hirveläntie 22, Hamina



PIETARIN JA PAAVALIN KIRKKO  
Haminassa

**PERHEUUTISIA 18.11.–31.12.2009**

**Seurakunnan jäsenmäärä on yhä kasvussa.**

Kahdeksankymmentäluvun alusta alkanut seurakunnan jäsenmäärän kasvu on jatkunut tasaisesti. Tuolloinhan seurakuntaamme kuului alle kahdeksansataa henkilöä. Vuoden 2009 lopussa jäsenmäärä oli 1246.

**KASTETUT**  
Ampuja, Leo Olavi  
Mäkinen, Nelli Iida Sofia  
Onishko, Miroslav Nikolai  
Petrov, Erik Murat

Konyukhov, Ivan  
Nevalainen, Svetlana  
Ratilainen, Simo Aleksii  
Tirri, Elias Robert Johannes  
Tirri, Ulla Maija Kaarina

**TERVETULOA SEURAKUNTAAN**  
Huovinen, Mattias Vilho Simeon  
Karhunen, Marja Annikki

**IKUINEN MUISTO**  
Alatalo, Laura Liisa Annikki  
Taiminen, Silja Tellervo

**KERHOT JA PIIRIT:**

- Ortodoksiakeskus Sypressi, Varuskuntakatu 14, Kouvola
- Pyhän ristin kirkko, Kirkonmäenkatu 2, Kouvola
- Myllykosken tsasouna, Koulutie 4, Myllykoski
- Pietarin ja Paavalin trapesa, Isoympyräkatu 2, Hamina





## Elämä jatkuu

**V**uodenvaihteen jälkeen seurakunnassa keskitytään edellisen vuoden tapahtumien tarkasteluun. Tilastotiedot jäsenmääristä kuin myös eri tapahtumista ovat huomion kohteena. Seurakunnassamme jäsenmäärän kasvu on jatkunut. Toimintapiirit ovat jatkaneet toimintaansa pirteästi.

Kirkkokotestiiikerho viettää

juhlaa tänä vuonna, kun kerhon aloittamisesta on vierähtänyt 15 vuotta. Menneitä vuosia muisteltiin sunnuntaina 31.1.2010 liturgiajumalanpalveluksen jälkeen yhteisillä kirkkokahveilla. Piiri on toiminut tuloksellisesti, sillä Kouvolan Pyhän ristin kirkon kirkkokotestiiit ovat täydelliset niin lukumäärältään kuin eri kirkkovuoden kulun vaatimine väreineen.

Haminan raamattu- ja diakoniapiiri on aloittanut toimintansa viime syksynä, ja alku on ollut myönteisen aktiivista.

Elämä jatkuu kaikesta muutos-paineista huolimatta, joita seurakunnassammekin on käynnissä. Kuopiossa sijaitsevan uuden keskusrekisteritoimiston käynnistyttyä odottelemme, mitä muutoksia

se tuo tullessaan seurakunnan palveluihin.

Jumalanpalveluksia toimitetaan kirkon perinteen mukaisesti edelleen ja seurakuntaan liitytään ja valitettavasti siitä myös erotaan. Seurakuntaamme liittyi viime vuonna lähes puolensataa uutta jäsentä ja erosi parikymmentä.

Maaliskuun 20. päivänä saamme vieraita Tapiolan Pyhän Herman Alaskalaisen kirkosta. Kirkon lapsikuoro saapuu pitämään konserttia Kouvolan Pyhän ristin kirkon. Tilaisuus alkaa kello 15. Tervetuloa kuuntelemaan lasten laulua tuona lauantaina!

Uudelle vuosikymmenelle toivotan kaikille terveyttä ja hyvää mieltä!

■ Isä Leo Huurinainen



## Tapiolan Pyhittäjä Herman Alaskalaisen kirkon LAPSIKUORON KONSERTTI

Kouvolan Pyhän ristin kirkossa lauantaina 20.3. klo 15. Johtajana nuorisokanttori Stina Hakonen.

### Yhteystiedot:

**Haminan seurakunta, Ortodoksiakeskus Sypressi, kirkkoherranvirasto ja taloustoimisto** Varuskuntakatu 14, 45100 Kouvola, avoinna ti-pe 9-15, puh. 0206 100 480, fax 0206 100 482, www.ort.fi, hamina@ort.fi  
 Kirkkoherra **Leo Huurinainen**, puh. 0206 100 481, leo.huurinainen@ort.fi  
 Kanttori **Kari Päivinen**, puh. 0206 100 483, ari-paivinen@hotmail.com  
 Kanslisti-taloudenhoitaja **Marita Nieminen**, puh. 0206 100 480, marita.nieminen@ort.fi  
**Muu papisto:**

Rovasti **Martti Honkaselkä**, puh. 044 306 4900, martti.honkaselka@pp.inet.fi  
 Pastori **Johannes Wuorlinna**, puh. 050 589 9011, jouko.wuorlinna@kolumbus.fi  
 Pastori **Vassi Livio**, puh. 040 752 7727, vassi.livio@fimnet.fi  
 Pastori **Ville Kiiveri**, puh. 041 441 1174, ville.kiiveri@ort.fi  
 Diakoni **Jukka Jauhiainen**, puh. 0206 100 484, juka.jauhiainen@kolumbus.fi  
 Kiinteistöjen isännöitsijä **Jukka Jauhiainen**, puh. 0206 100 484, juka.jauhiainen@kolumbus.fi  
 Seurakunnan vahtimestari **Jaana Juka**, puh. 0206 100 485, jaana.juka@pp.inet.fi  
**Kirkkojen isännöitsijät 2008-2011:**  
 Haminan Pietarin ja Paavalin kirkko, **Jukka Jauhiainen**, puh. 0206 100 484  
 Kouvolan Pyhän ristin kirkko, **Esa Nieminen**, puh. 040 724 4642  
 Myllykosken tsasouna, **Tamara Lamponen**, puh. 050 088 4930  
 Haminan hautausmaan kirkko, pastori **Vassi Livio**, puh. 040 752 7727



## Talvi- praasniekka

Talvipraasniekka sunnuntaina 14.2. klo 12-15 Pyhän ristin kirkolla. Ohjelmassa on lapsille talvisia leikkejä kirkon pihaluueella. Mahdollisesti saadaan hevonen ajeluttamaan. Tarjolla valamolainen paastohernekeitto, pannukakkuja, kahvi, tee, mehu. Tehdään virpomavitsoja, ongintaa eli joka onki tärppää. Praasniekka päättyy klo 15 sovintosunnuntain ehtoopalvelukseen. Enkelinäyttely on avoinna viimeistä päivää Ortodoksiakeskus Sypressissä. Tervetuloa mukaan!

► **PERINTEISET PÄÄSIÄISMYYJÄISET**  
lauantaina 27.3. Kouvolan Pyhän ristin kirkolla. Myytävänä karjalampiirakoita, leivonnaisia, pääsiäiskortteja, lastenkerholaisten arpajaiset ja myyntipöytä sekä buffetti.

## PUOLUSTUSVOIMIEN ORTODOKSISET HENGELLISET PÄIVÄT

Valamon luostarissa kirkkaalla viikolla 8.–9.4. Tervetuloa mukaan kokemaan pääsiäisiloa luostarin jumalanpalveluksissa ja kuulemaan pieniä alustuksia "Sanan merkityksestä kirkkomme perinteessä".

## KIRKKOKUOROJEN HARJOITUKSET

Kanttori Kari Päivinen, puh. 020 610 0483.

- Kouvossa keskiviikkoisin klo 18 Pyhän ristin kirkon juhlasalissa.
- Haminassa torstaisin klo 18 Pietarin ja Paavalin trapesassa.

## HAMINAN DIAKONIA- JA RAAMATTUPIIRI

Puheenjohtaja: Tatiana Immonen, puh. 050 590 8094. Kokoonnutaan klo 10 liturgian jälkeen Pietarin ja Paavalin trapesassa: su 14.2., 7.3. ja 21.3., muut ilmoitetaan myöhemmin.

## KOUVOLAN RAAMATTUPIIRI

Pastori Ville Kiiveri, puh. 041 441 1174 ja Tapani Hohti. Kokooneminen ennen vigiliajumalanpalvelusta Pyhän ristin kirkon juhlasalissa klo 16 la 20.2., 13.3. ja 27.3.

## ORTODOKSIPIIRI

Lahja Warttinen, puh. (05) 371 3434. To 11.2., 11.3., 15.4. ja 20.5. klo 18 Ortodoksiakeskus Sypressissä, aiheena: Ilja Repinin elämäkerta.

## PYHÄN RISTIN AIKUISTEN KERHO

Leena Juka, puh. 040 744 4049.

## LASTENKERHO

Marja-Leena Jaakkonen, puh. 040 774 6690. Pyhän Ristin kirkon juhlasalissa klo 18–19.30 ma 8.2., 22.2., 1.3. ja 22.3.

- talvipraasniekka su 14.2. klo 12–15
- pääsiäismyyjäiset la 27.3. klo 10–12

## LASTENKERHO 4–7-vuotiaille

Irina Levikari, puh. 040 707 0865. Pietarin ja Paavalin trapesa, Hamina klo 17–18.30 ma 8.2., 22.2., 8.3. ja 22.3.

## LASTEN KOKKIKERHO

Irmeli Lasarenko, puh. 044 257 8428. Pyhän Ristin kirkon juhlasalin keittiössä klo 18 to 25.2.; ma 22.3. yhteinen lastenkerhon kanssa.

- talvipraasniekka su 14.2. klo 12–15 kirkolla
- pääsiäismyyjäiset la 27.3. klo 10–12 kirkolla

## KIRKKOTEKSTIILIKERHO

Irma Leimulahti, puh. 040 587 8798. Pyhän Ristin kirkon juhlasalissa keskiviikkoisin klo 10–13.

## IKONIPIIRI HAMINASSA

Ritva Koverola, puh. 040 837 5909. Pietarin ja Paavalin trapesassa keskiviikkoisin klo 18.

## IKONIPIIRI KOUVOLASSA

Antti Narmala, puh. 050 934 6437. Ortodoksiakeskus Sypressi klo 10–15 La 20.2.; 6.3.; 20.3.; 17.4.

## ENKELIT KANSSAMME

Näyttely "Enkelit kanssamme" Ortodoksiakeskus Sypressissä. Näyttelyyn on koottu enkeliaiheisia esimerkkejä kuvataiteesta ja ikonitaiteesta. Näyttely on avoinna 14.2.2010 saakka arkisin ti–pe klo 9–15.

## RETKI ORTODOKSISILLE KIRKKOPÄIVILLE

Joensuuhun 11.–13.6. Sitovat ilmoittautumiset 15.4. mennessä puh. 020 610 0480. Tarkempia tietoja päivistä kirkkokunnan nettisivuilta. Retken hinta 100 euroa/henkilö. Hinta sisältää kuljetuksen, majoituksen, ruokailut ja ohjelman.

## PERINTEISET PÄÄSIÄISMYYJÄISET

Lauantaina 27.3. klo 10–12 Pietarin ja Paavalin trapesassa myytävänä virpomavitsoja, leivonnaisia, kortteja ym. käsitöitä sekä kahvi-buffetti.



■ Kirkkotekstiilikerholaisia Kouvolan Pyhän ristin kirkossa: Majja-Liisa Pöllänen, Nanti Koret, Irma Leimulahti ja Yrjö Palviainen.



Toimittajat: **Papisto:** Markus Aroma, Gaius Sahlberg ja diakoni Hariton, **Kanttori:** Leena Lomu

## HELMIKUU

La 13.2. klo 17 vigilia  
Su 14.2. klo 10 sovintosunnuntain piispallinen  
liturgia ja diakoni Kari M. Rönttilän  
papiksi vihkiminen,  
metropoliitta Ambrosius  
klo 18 suureen paastoon laskeutumisen  
ehtoopalvelus

Suuri paasto alkaa

Ma 15.2. klo 18 suuri katumuskanoni  
Ti 16.2. klo 18 suuri katumuskanoni  
Ke 17.2. klo 18 paastoliturgia (EPL)  
To 18.2. klo 18 suuri katumuskanoni  
Ortodoksisuuden sunnuntai  
La 20.2. klo 17 vigilia  
Su 21.2. klo 10 liturgia  
Ke 24.2. klo 18 paastoliturgia (EPL)  
Gregorios Palamaksen sunnuntai  
La 27.2. klo 17 vigilia  
Su 28.2. klo 10 liturgia, venäjä-suomi

## MAALISKUU

Ke 3.3. klo 18 paastoliturgia (EPL)  
Ristin kumartamisen sunnuntai  
La 6.3. klo 17 vigilia  
Su 7.3. klo 10 liturgia  
Ke 10.3. klo 18 paastoliturgia (EPL)  
Johannes Siinailaisen sunnuntai  
La 13.3. klo 17 vigilia  
Su 14.3. klo 10 liturgia  
Ke 17.3. klo 18 paastoliturgia (EPL)  
Maria Egyptiläisen sunnuntai  
La 20.3. klo 17 vigilia  
Su 21.3. klo 10 liturgia  
Ke 24.3. klo 18 paastoliturgia (EPL)  
Neitsyt Marian ilmestysjuhla  
To 25.3. klo 18 suuri ehtoopalvelus ja liturgia  
Palmusunnuntai  
La 27.3. klo 17 vigilia ja virpovitsojen siunaus  
Su 28.3. klo 10 liturgia  
Suuri viikko  
Ti 30.3. klo 18 paastoliturgia (EPL)  
Ke 31.3. klo 18 yleinen sairaanvoitelu ja  
paastoliturgia (EPL)

## FORSSA

Ma 15.2. klo 18 Andreas Kreetalaisen katumuskanoni  
La 20.2. klo 18 vigilia, ortodoksisuuden sunnuntai  
Su 21.2. klo 10 liturgia  
Pe 12.3. klo 18 ennen pyhitettyjen lahjain  
liturgia (EPL)  
Pe 26.3. virpovitsojen siunaukset Forssan  
ja Someron kouluissa

## Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto:** hameenlinna@ort.fi  
avoinna ti, ke, pe klo 9.30–12, puh. (03) 616 5228,  
fax (03) 616 5248

Kirkkoherra **Markus Aroma**, puh. (03) 616 5229  
(virkahuone),

(03) 612 7166 (koti), maukku@hotmail.com

Kanttori: **Leena Lomu**, puh. 040 707 6715,  
leena.lomu@hotmail.com

Muu papisto:

pastori **Gaius Sahlberg**, puh. 0400 107 232,  
kai.sahlberg@hotmail.com

diakoni **Hariton** (Kari M. Rönttilä), puh. 040 550 6272

Uskonnonopettaja **Maura Ihatsu**, puh. 040 509 7423,  
maura.ihatsu@joensuu.fi

## Pyhäköt:

**Hämeenlinnan kirkko** pyhän Aleksanteri  
Nevskin ja pyhän Johannes Krysostomoksen  
muistolle, Erottajakatu 2

**Ahveniston kirkko** vanhalla hautausmaalla  
(Keskussairaala  
vastapäätä) pyhän Johannes Kastajan  
mestauksen muistolle

Isännöitsijä: Yrjö Usvasalo, puh. (03) 671 6240

**Forssan rukoushuone** pyhittäjä Serafim  
Sarovilaisen muistolle,  
Keskuskatu 10, isännöitsijä Heikki Halme,  
puh. 040 558 0465

## HÄMEENLINNAN PERHEUUTISIA

IKUINEN MUISTO Tervetuloa seurakuntaan

Rumbin Vladimir Eklund Jessika Anastasia,  
Jyrkinen Ira Anastasia,  
Lisitsin Matti Veli,  
Melvas Hannu Juhani,  
Melvas Marja-Sisko Kristiina



Hämeenlinnan kirkko



## Suuri paasto – luopumisen ja jakamisen opettaja

**P**ian alkava suuren paaston aika antaa meille jälleen kerran hyvän mahdollisuuden harjoitella luopumista, antamista ja jakamista. Mistä minä sitten voisin luopua? Kaikista siitä, mikä ei ole elämälleni välttämätöntä, ja näitä elämälle välttämättömiä asioita on yllättävän vähän. Voin opetella luopumaan negatiivisista asenteista, joiden kautta synti hyvin usein myrkyttää niin omaa kuin lähimmäistenkin elämää.

Pahasta ja synnistä luopumisen lisäksi varhaisen kirkon paastokäytäntöön on aina kuulunut sosiaalinen ulottuvuus apua tarvitsevien lähimmäistemme auttamisen muodossa. Kun me aineellisessa mielessä luovomme jostakin suuren paaston aikana, meillä on silloin paremmat mahdollisuudet antaa enemmän konkreettista tukea lähimmäisellemme niin täällä Suomessa kuin muualla maailmassa. Luopuminen opettaa meitä näkemään Jumalan meille antamat lahjat ja sitten rakkaudesta Kristusta ja lähimmäistämme kohtaan jakamaan ne yhdessä apua tarvitsevien veljtemme ja sisariemme kanssa.

Vanhan ortodoksisen perinteen mukaan hiippakunnan piispa lähettää kaikkiin hiippakuntansa seurakuntiin paastokirjeen, jossa hän ilmoittaa, mihin kohteeseen tämän vuoden paastouhrilahja kerätään.

■ Isä **Markus Aroma**

## RUKOUKSEN OPETTAJIA

Luentosarja keväällä 2010

Paikka: Ortodoksinen seurakuntakoti, Matti Alangon katu 11 A  
Ke 24.2. klo 18.30 Yhteinen ja yksityinen rukous

Kristuksen opetuksessa

Ke 10.3. klo 18.30 Erämaaisät rukouksen opettajina

Ke 24.3. klo 18.30 Pyhän Johannes Krysostomoksen opetuksia rukouksesta

Ke 14.4. klo 18.30 Nykyajan rukouksen opettajia: isä Thomas Merton

Ke 28.4. klo 18.30 Nykyajan rukouksen opettajia:  
metropoliitta Anthony Bloom

Luentosarjan vetäjänä toimii isä Markus Aroma, puh. (03) 612 7166  
tai (03) 616 5229. Tervetuloa mukaan kauempaakin!

## RUKOUKSEN OPETTAJIA

Luentosarja Forssassa

Paikka: Forssan toimintakeskus  
(Keskuskatu 10)

Ti 23.2. klo 18 Yhteinen ja yksityinen rukous Kristuksen opetuksessa

Ti 23.3. klo 18 Erämaaisät rukouksen opettajina

Ti 27.4. klo 18 Pyhän Johannes Krysostomoksen opetuksia rukouksesta

Luentosarjan vetäjänä toimii isä Markus Aroma.  
Tervetuloa mukaan!

toisin mainita. Kirkkoillat pääkirkossa, Erottajakatu 2.

- Ti 16.2. klo 18 kirkkoilta, Andreas Kreetalaisen katumuskanoni
  - Ti 23.2. klo 17 Jeesuksen rukous, isä Markku Toivanen
  - Ti 9.3. klo 17 mirhavoitelu ja katolinen vahvistuksen sakramentti, TM Maura Ihatsu
  - Ti 23.3. klo 17 aihe avoin, TM Ari Koponen
  - Ti 30.3. klo 18 kirkkoilta, suuri tiistai (EPL)
- Tervetuloa mukaan!

## IKONIPIIRI

Opettaja: Pasi-Mikael Huovinen,  
puh. 041 576 6143

### Hämeenlinnan ikonipiiri

Seurakuntasalissa Matti Alangonkatu 11 A. Ikonipiiriin osallistumismaksu on 30 € oman seurakunnan jäseneltä ja ulkoseurakuntalaiselta 50 €. Päiväpiiri kokoontuu pe klo 14–17 ja iltapiiriläiset klo 17.30–20.30. Kevään kokoontumispäivät: 19.2., 5.3., 26.3. ja 16.4.

### Forssan ikonipiiri

Ystävänkamarilla Hämeentie 5, käynti Säästöpankinkadun puolelta. Maalauspiiri kokoontuu la–su klo 10.30–16.30. Kevään kokoontumisviikonloput: 6.–7.3. ja 16.–17.4.

## KIRKKOKUORO

Kanttori Leena Lomu, puh. 040 707 6715, leena.lomu@hotmail.com

### Hämeenlinna

Sovintosunnuntaina 14.2. liturgian yhteydessä isä Hariton (Kari M. Rantila) vihittää papiksi. Ensimmäisellä paastoviikolla ei ole harjoitusta. Paastonaikana (alkaen 24.2.)

## USPENSKIN KATEDRAALIN

mieskuoron konsertti Hämeenlinnan luterilaisessa pääkirkossa sunnuntaina 14.3. klo 16 paastonajan, suuren viikon ja pääsiäisen veisuja. Tervetuloa!

## PAASTORUOKAKURSSI

sunnuntaina 28.2. klo 15

Paikka: Ortodoksinen seurakuntakoti, Matti Alangon katu 11 A Pehdymme ja valmistamme yhdessä japanilaisia kasvisruokia isä Markuksen opastuksella. Tarvikemaksu 5 € peritään paikan päällä. Ilmoittautumiset kansliaan 24.2. mennessä, puh. (03) 616 5228.

## TIISTAISEURA

Pj. (2009) Sven Wessman, puh. 040 757 5228

Tiistaiseura kokoontuu seurakuntakodilla, Matti Alangonk. 11 A, jollei



harjoitukset pidetään keskiviikkoi-  
sin kirkon kerhuhuoneessa klo 17,  
jonka jälkeen klo 18 osallistumme  
ennen pyhitettyjen lahjojen litur-  
giaan. Pääsiäisen ja suuren viikon  
laululeiripäivä pidetään akatistok-  
sen lauantaina 20.3. alkaen klo 12  
seurakuntasalissa.

Johannes Siinailaisen sunnuntaina  
14.3. klo 16 Uspenskin katedraalin  
kuoro konsertoi Hämeenlinnan  
ev.lut. kirkossa.

#### **Forssa**

Harjoitellaan kansanlaulutyylillä  
Forssassa pidettävien liturgioiden  
vaihtuvat tekstit ja mahdollisia  
vigilian yhteislauluja. Lisäksi laule-  
taan paastonaikaan liittyviä veisuja.  
Harjoitukset pidetään kerran  
kuussa maanantai-iltaisain alkaen  
klo 17 Delinasalin puolella (Keskus-  
katu 10). Kokoonumisillat: 25.1.,  
22.2., 22.3., 26.4. ja 24.5. Kaikki ovat  
tervetulleita.

Hämeenlinnalaiset laulamista  
kaipaavat henkilöt, ottakaa yhteyt-  
tä kanttoriin, niin sovitaan kyydistä  
etukäteen.

Mikäli aikoihin tulee muutok-  
sia, niin niistä ilmoitetaan säh-  
köpostitse tai tekstiviestillä sekä  
netissä seurakunnan sivuilla:

[www.ort.fi/kirkko\\_palvelee/srk/hameenlinna](http://www.ort.fi/kirkko_palvelee/srk/hameenlinna)

#### **KYYRÖLÄ-KERHO**

Pj. Antonina Sosunov-Perälä, puh.  
(03) 612 5850 / 040 721 8436,  
[antonina@aina.net](mailto:antonina@aina.net), vpj. Vladimir  
Tschernov, puh. 040 570 2192.

Tulevaa toimintaa:

- Su 7.3. klo 12 kirkkokahvit, jon-  
ka jälkeen klo 13 kevätkokous
- Su 28.3. klo 12 paastoaajan keit-  
toa seurakuntakodissa.
- Virpovitsojen tekotalkoiden  
päivä sovitaan myöhemmin.

Kotiseutumatka Kyyrölään 19.-  
20.6. (la-su). Huomioi muuttunut  
ajankohta. Hotelli ja bussikuljetus  
varattu. Ilmoittautumiset hyvissä  
ajoin Antoninalle. Matkasta tarkem-  
mat tiedot seuraavassa numerossa.  
Kaikki matkasta kiinnostuneet ovat  
tervetulleita!

Syksyn matka Moskovan kaut-  
ta Mustanmeren rannalle Jaltalle  
Ukrainaan 17.9.–5.10.2010. Matkan  
aikana vieraillaan mm. Pyhän  
Paraskevan naisluostarissa, Pyhien  
Pietarin ja Paavalin katedraalis-

sa sekä Pyhän Kolminaisuuden  
katedraalissa. Muista retkikohteista  
mainittakoon Livadian palatsi ja  
kirjailija Anton Tsehovin kotimuseo.  
Tiedustelut: Antonina S-P., puh. (03)  
612 5850 tai 040 721 8436.

#### **LASTENKERHO**

Ohjaaja: Samuli Korhonen, puh. 050  
306 1781

Kerho kokoontuu kahdesti kuukau-  
dessa joka toinen kerta kirkossa  
sunnuntaina liturgian yhteydessä ja  
joka toinen kerta lauantaina lasten-  
kerhotoimintana seurakuntasalilla  
tai jossain muussa ilmoitetussa pai-  
kassa. Paastokauden kerhopäivät:

- Su 14.2. klo 10 sinapinsiemen-  
kerho kirkon alakerrassa (huom! Su  
21.2. ei ole kerhoa, vrt. ed. lehti).
- La 27.2. klo 12 lastenkerho seu-  
rakuntasalilla, ja jos ilmat sallivat,  
niin ottakaa pulkat mukaan.
- Su 14.3. klo 10 sinapinsiemen-  
kerho kirkon alakerrassa

#### **LASTEN JA NUORTEN TALVILEIRI**

Lasten ja nuorten talvileiri järjeste-  
tään yhdessä Lahden ja Hämeenlin-  
nan seurakuntien kanssa 26.–28.2.

Heinolan naisyhteisön tiloissa. Lu-  
vassa paljon mukavaa tekemistä ja  
yhdessäoloa uusien ja vanhojen ka-  
vereiden kanssa! Leiri on tarkoitettu  
seurakunnan 1–9-luokkalaisille lap-  
sille ja nuorille (ohjelma vaihtelee  
hieman isompien ja pienempien  
leiriläisten välillä). Leirin hinta 30 €.  
Ilmoittautumiset 14.2. mennessä  
kanttori Minna Jokiselle (puh. 020  
610 0454 tai [minna.jokinen@ort.fi](mailto:minna.jokinen@ort.fi)).  
Leirikirje lähetetään sähköisesti  
(tarvittaessa myös postitse) viikon 7  
alussa. Hämeenlinnan seurakunta-  
laiset voivat ilmoittautua Leenal-  
lekin (puh. 040 707 6715 tai [leena.lomu@hotmail.com](mailto:leena.lomu@hotmail.com)).  
Ilmoittautumi-  
sen takaraja hämeenlinnaistenkin  
kohdalla on 14.2.!

#### **DIAKONIASEURA**

Pj. Anneli Ahtola, puh. 044  
2826372.

- Su 21.2. kirkkokahvit ja diako-  
niaseuran vuosikokous
- Su 21.3. kirkkokahvit ja isä  
Gaiuksen alustus "Kuoleman koh-  
datessa"
- Su 18.4. vanhusten kirkkopy-  
hä ja Marianne Kantosen alustus  
Armenian luostareista.



#### **VIRPOVITSATALKOOT**

Virpovitsatalkoot lauantaina 27.3. klo 12–16 seurakuntasalilla. Terve-  
tuloa valmistamaan pajunoksista kauniita virpovitsvoja ruusukkeilla  
ja muilla koristeilla. Ota mukaan omat sakset ja oksat. Tarjolla pientä  
naposteltavaa. Avoin kaikille halukkaille niin lapsille kuin vanhemmil-  
lekin. Tervetuloa!



Palvelusten toimittajat: **Papisto:** Alexander Hautamäki **Kanttori:** Katarine Lehtomäki

### KOTKA, PYHÄN NIKOLAOKSEN KIRKKO

#### HELMIKUU

Herramme Jeesuksen Kristuksen tempeliin tuominen

Ma 1.2.	klo 18	vigilia
Ti 2.2.	klo 10	liturgia
La 6.2.	klo 10	liturgia, venäjä/suomi, klo 9.30 synnintunnustus
La 6.2.	klo 18	vigilia
La 13.2.	klo 18	vigilia
Su 14.2.	klo 10	liturgia, sovintosunnuntai
Su 14.2.	klo 17	sovintosunnuntain ehtoopalvelus
Ma 15.2.	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni
Ti 16.2.	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni
Ke 17.2.	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni
To 18.2.	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni
Pe 19.2.	klo 18	EPL-liturgia, klo 17.30 synnintunnustus, Tiistaiseuran ehtoolliskirkko
La 20.2.	klo 18	vigilia
Su 21.2.	klo 10	liturgia, ortodoksisuuden sunnuntai
Ke 24.2.	klo 18	EPL-liturgia
Pe 26.2.	klo 18	EPL-liturgia
La 27.2.	klo 10	liturgia, venäjä/suomi, klo 9.30 synnintunnustus
La 27.2.	klo 18	vigilia
Su 28.2.	klo 10	liturgia

#### MAALISKUU

Ke 3.3.	klo 18	EPL-liturgia
Pe 5.3.	klo 18	EPL-liturgia
La 6.3.	klo 18	vigilia
Su 7.3.	klo 10	liturgia, ristin kumartamisen sunnuntai
Ke 10.3.	klo 18	EPL-liturgia
La 13.3.	klo 10	liturgia, vainajien muistelupäivä
La 13.3.	klo 18	vigilia
Su 14.3.	klo 10	liturgia, Johannes Siinailaisen sunnuntai
Ke 17.3.	klo 18	EPL-liturgia
To 18.3.	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni
La 20.3.	klo 10	liturgia, akatistoksen lauantai
La 20.3.	klo 18	vigilia Jumalansynnyttäjän ilmestys
Ke 24.3.	klo 18	vigilia
To 25.3.	klo 10	liturgia
La 27.3.	klo 9	liturgia, suomi/slaavi, Lasaruksen lauantai
La 27.3.	klo 18	vigilia
Su 28.3.	klo 10	liturgia, Herran ratsastus Jerusalemiin, palmusunnuntai
Suuri viikko		
Ti 30.3.	klo 17	yleinen sairaanvoitelu
Ke 31.3.	klo 18	EPL-liturgia, synnintunnustus klo 17

### LOVIISA, PYHÄN JUMALANSYNNYTTÄJÄN KASANILAISEN IKONIN KIRKKO

#### HELMIKUU

Su 7.2.	klo 10	liturgia
Ti 16.2.	klo 13	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni

#### MAALISKUU

La 6.3.	klo 10	liturgia, venäjä/suomi, klo 9.30 synnintunnustus
Pe 12.3.	klo 18	EPL-liturgia, klo 17 synnintunnustus
Su 21.3.	klo 10	liturgia, klo 9 synnintunnustus

### Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto**, Kymenlaaksonkatu 2, 48100 Kotka, avoinna ma-pe klo 9-13, puh. (05) 212 490, f. (05) 216 449, kotka@ort.fi; www.ort.fi / Seurakunnat / Kotka

**Nikolaossali**, Kymenlaaksonkatu 2, 48100 Kotka, puh. (05) 212 482, salia vuokrataan erilaisiin tilaisuuksiin, puh. (05) 212 490.

**Kirkkoherra:** rovasti Veikko Lisitsin, puh. (05) 213 157, 050 597 7349, koti (05) 212 247, veikko.lisitsin@ort.fi (sairauslomalla),

**Kirkkoherran tehtävien hoitaja:** pastori Alexander Hautamäki, puh (05) 213 157, 0500 480 269, alexander.hautamaki@ort.fi

**Kanttori:** Katarine Lehtomäki, puh. 050 359 4823

**Seurakuntasihteeri:** Vanja Renda, puh. (05) 212 490

**Seurakuntaemäntä:** Sirkka Paasonen, puh. 041 466 9096; seurakuntasali: puh. (05) 212 482

Kotkan Pyhän Nikolaoksen kirkon **vahtimestari:** Vesa Lehtomäki, puh. (05) 212 490

### Pyhäköt:

#### Kotkan kirkko

Pyhän Nikolaoksen muistolle, Isopuisto, Kotka puh. (05) 212 767, kirkonisännöitsijä Pirjo Kurki, puh. 050 381 0259

#### Metsolan tsasouna

Jumalansynnyttäjän suojeluksen tsasouna Metsolan hautausmaalla, Toukolantie, Kotka, tsasounanisännöitsijä Pirjo Kurki, puh. 050 381 0259

#### Loviisan kirkko

Jumalansynnyttäjän Kasanilaisen ikonin muistolle, Itäinen Tullikatu 17,

Loviisa, kirkonisännöitsijä Johannes Karhu, puh. 040 952 6461

#### Loviisan avokappeli

Pyhän Serafim Sarovilaisen muistolle Loviisan hautausmaalla, Läntinen Harjukatu, Loviisa.

Hautausmaan isännöitsijä Johannes Karhu, puh. 040 952 6461



## Tietoa seurakunnasta

Kotkan seurakuntaan kuuluu kuusi kuntaa: Kotka, Pyhtää, Loviisa, Myrskylä, Lapinjärvi ja Artjärvi. Seurakunnassa on kaksi vanhaa kirkkoa, Pyhän Nikolaoksen kirkko Kotkassa ja Jumalansynnyttäjän Kasanilaisen ikonin kirkko Loviisassa sekä Kotkan Metsolassa hautausmaalla pyhän Jumalansynnyttäjän suojeluksen tsasouna ja Loviisan hautausmaalla pyhän Serafim Sarovilaisen avokappeli.





## Arvokkain lahja

**P**aaston kanoni kehottaa: "Katso, nyt on paaston aika. Nyt on synninkatumuksen aika. Nyt on pelastuksen päivä. Sielu herää valveille ja kiinnittäen katseesi Herraan sulje kaikki tiet himoillesi." Paasto on kirkon elämässä aina valmistautumista juhlaa varten. Kuitenkin meidän on muistettava, että jokainen paastoa omien voimavarojensa mukaisesti. Ei ole tarkoitus esimerkiksi ruokapaastolla saattaa itseään "sairaalakuntoon". Myös päivittäisestä lääkityksestä tulee huolehtia. Omasta paastamisesta voi hyvin puhua seurakunnan papin kanssa.

Sovintosunnuntain liturgiassa luettava evankeliumi tuo meille toivoa. Matteen evankeliumissa Jeesuksen sanat muistuttavat meitä siitä, että Taivaan Isä antaa anteeksi meidän rikkomuksemme, jos mekin annamme anteeksi.

Sovintosunnuntain illan ehtoopalveluksen lopuksi pyydämme jokaiselta kirkossakävijältä anteeksi. Kristillisessä lähimmäisenrakkaudessa meidän tulee muistaa myös evankeliumin lause: "Rakastakaa vihollisianne ja rukoilkaa niiden puolesta, jotka teitä vainoavat." Rukous toisen ihmisen puolesta on aina arvokkain lahja, minkä voi ihmisille antaa.

Siunattua suuren paaston aikaa sekä valoisa ja antoisa matkaa koti pääsiäisen riemujuhla!

Isä **Alexander Hautamäki**  
kirkkoherran tehtävien hoitaja

### KOTKAN TIISTASEURA

Pj. Leena Karjalainen, puh. 050 343 2966, siht. Soja Rantanen, puh. 045 113 4882.

Kokoontumiset Nikolaos-salissa klo 17

- Ti 2.2. Kanttori Katarine Lehtomäki: Jeesuksen ajan tapoja ja symboliikkaa sekä vuosikokous
- Pe 19.2. Tiistaiseuran ehtoolliskirkko, katumuksen sakramentti klo 17.30 ja EPL-liturgia klo 18 Pyhän Nikolaoksen kirkossa
- Ti 2.3. Tutkija Olga Sipola: Loviisan kirkon ikonit
- Ti 16.3. Reijo Pauku: Konstantinopoli ennen ja nyt

### LOVIISAN TIISTASEURA

Pj. Tuula Heikkilä, siht. Riina Lahti, puh. 040 760 5039.

Loviisan Tiistaiseura kokoontuu Loviisan kirkon kulmakammarissa. Kokoontumiset: 9.2., 23.2., 9.3. ja 23.3. klo 13.

### IKONIKERHO

Kokoontuu Nikolaos-salin kerhuhuoneessa.

### KARHULAN ORTODOKSIT

Vetäjinä Pirkko Erhovaara, puh. 040 831 4321, ja Ritva Lindberg, puh. 050 463 9777.

Kokoontumiset: 4.2. ja 4.3. klo 15 Karhulan Kodintalossa, Vesivallintie 21.

### PERHEPIIRI

Vetäjänä Katarine Lehtomäki. Perhepiiri kokoontuu seuraavasti:

- Su 14.2. klo 12 pappilan mäessä Isossapuistossa, aihe: Laskiaismäki. Säävaraus: lumen puuttuessa kirkon yläkerrassa askartelua.
- Su 21.3. klo 16 Nikolaos-salissa. Virpovitsojen koristetalkoot. Askarrellaan silkkipaperikukkia ja koristellaan pajunoksia.

### MAAHANMUUTTAJAKERHO

Vetäjä isä Viktor Maksimovski, puh. 050 461 7381.

Kokoontumiset: 22.2. ja 22.3. klo 18 Nikolaos-salin kerhuhuoneessa.

### OPINTOKERHO

Vetäjä isä Alexander Hautamäki.

Kokoontumiset:

- Ke 17.2. klo 17.30 Pyhän Nikolaoksen kirkossa (klo 18 Andreas Kreetalaisen katumuskanoni).
- Ke 10.3. klo 17.30 Pyhän Nikolaoksen kirkossa (klo 18 EPL-liturgia).
- Ke 31.3. klo 16.30 Pyhän Nikolaoksen kirkossa (klo 17 synnintunnustus, klo 18 EPL-liturgia).

## SEURAKUNNAN PERHEUUTISIA 18.11.2009-11.1.2010

**KASTETUT**  
Virtala Aino Maria

**AVIOLIITTOON VIHITYT**  
Timin Juri Aleksandrovich ja Anastasia

**IKUINEN MUISTO**  
Galkin Maria 88 v.  
Rissanen Anna Stiina 24 v.

**TERVETULOA SEURAKUNTAAN**  
Huovinen Mattias Vilho Simeon  
Hyytiäinen Pekka Antero  
Leppänen Arja Helena  
Lohikivi Maria  
Rajavaara Taneli Joonas Olavi  
Seurakuntaan muutti 2 naista ja 3 miestä, yhteensä 5.

**SEURAKUNNASTA MUUTTANEET**  
Seurakunnasta muutti 5 naista ja 3 mies, yhteensä 8.

### KOTKAN SEURAKUNNAN TILASTOTIETOJA VUODELTA 2009

- Jäsenmäärä 31.12.2009: 895 jäsentä (531 naista ja 364 miestä)
- Seurakuntaan kastettu 5 tyttöä ja 2 poikaa, yhteensä 7.
- Seurakunnassa vihitty avioliittoon 4 paria.
- Ikuinen muisto: seurakunnassa kuoli 9 naista ja 5 miestä, yhteensä 14.
- Seurakuntaan muutti 17 naista ja 17 miestä, yhteensä 34.
- Seurakunnasta muutti 23 naista ja 14 miestä, yhteensä 37.
- Seurakuntaan liittyi 10 naista ja 4 miestä, yhteensä 14.
- Seurakunnasta erosi 6 naista ja 5 miestä, yhteensä 11.



## TORSTAIKERHO

Vetäjät isä Alexander Hautamäki, Sirkka Paasonen ja Nikolaoksen Ystävät.

Kokoukset: 11.2. ja 11.3. klo 12 Nikolaos-salissa, 28.3. klo 10 Pyhän Nikolaoksen kirkossa.

## KIRKKOKUORO

Pj. Anita Osola, puh. (05) 281 807, kuoronjohtaja kanttori Katarine Lehtomäki.

Kuoro harjoittelee torstaisin klo 18–19.30 Nikolaos-salissa. "Minä veisaan Herralle, sillä hän teki minulle hyvin." Tule laulamaan Jumalan kunniaa. Tervetuloa!

## RÖNKYJÄT-mieslauluryhmä

Yhteystiedot isä Veikko Lisitsin. Tervetuloa!

## NÄYTTELY

Aarteita kirkon vintiltä helmikuun alusta alkaen. Avoinna ma–pe 9–13 Nikolaos-salissa. Tervetuloa!

## TYÖTTÖMIEN RUOKAILUT

Nikolaos-salissa 17.2. ja 17.3. klo 11–12, hinta 1 euroa.

## YLEISÖLUENNOT

### NIKOLAOS-SALISSA

Su 21.2. klo 12 isä Alexander Hautamäki: "Suuri paasto"

## BLINI-ILTA

Su 14.2. klo 18 Nikolaos-salissa. Blinejä eri täytteillä valinnan mukaan, suolaista ja makeaa. Järjestää Diakonia ja Nikolaoksen ystävät. Ennakkoilmoittautumiset 11.2. klo 13:een mennessä kirkkoherranvirastoon, puh. (05) 212 490. Tuotto diakoniatyön hyväksi. Tervetuloa!

## ANNAMME AVUSTUSTA

Vuonna 2010 avustamme Viron Saarenmaan ortodoksista seurakuntaa. Tilinumero: Nordea 202438-3941, viitenumero 2121. Kiitos avustasi!

## Virpovitsojen koristetalkoot

Su 21.3. klo 16 Nikolaos-salissa. Askarrellaan silkkipaperikukkia ja koristellaan pajunoksia. Tervetuloa!



## PÄÄSIÄISMYYJÄISET

La 27.3. klo 11–13 Nikolaos-salissa. Myytävänä erilaisia leivonnaisia, suolaista ja makeaa sekä diakonian tuotteita ja ikoneita.

## LAHTI, Pyhän Kolminaisuuden kirkko HELMIKUU

La 13.2.	klo 18	vigilia
Su 14.2.	klo 10	liturgia, kirkkokahvit
Su 14.2.	klo 18	sovintosunnuntain ehtoopalvelus
Ma 15.2.	klo 18	katumuskanoni
Ti 16.2.	klo 18	katumuskanoni
Ke 17.2.	klo 18	katumuskanoni
To 18.2.	klo 18	katumuskanoni
La 20.2.	klo 18	ehtoopalvelus, venäjä/suomi
Su 21.2.	klo 9	aamupalvelus ja liturgia, venäjä/suomi
Pe 26.2.	klo 18	paastoliturgia
La 27.2.	klo 18	vigilia

## MAALISKUU

Ke 3.3.	klo 18	paastoliturgia, venäjä/suomi
La 6.3.	klo 18	vigilia
Su 7.3.	klo 10	liturgia
Ke 10.3.	klo 18	paastoliturgia
La 13.3.	klo 18	vigilia
Su 14.3.	klo 10	liturgia
Ke 17.3.	klo 17.30	ehtoopalvelus
La 20.3.	klo 18	ehtoopalvelus, venäjä/suomi
Su 21.3.	klo 9	aamupalvelus ja liturgia, venäjä/suomi
Ke 24.3.	klo 18	vigilia
To 25.3.	klo 9	liturgia, Jumalansynnyttäjän ilmestyminen
Pe 26.3.	klo 18	paastoliturgia
La 27.3.	klo 18	vigilia, virpovitsojen siunaaminen
Su 28.3.	klo 10	liturgia, palmusunnuntai, kirkkokahvit
Ma 29.3.	klo 18	suuren maanantain iltapalvelus
Ti 30.3.	klo 18	suuren tiistain iltapalvelus
Ke 31.3.	klo 18	suuren keskiviikon iltapalvelus

**HYVINKÄÄ,** Karjalan valistajien kirkko Keskiviikkoisin ehtoopalvelus klo 18, kuukauden ensimmäisenä keskiviikkona Jeesus-rukouspalvelus klo 18.

## HELMIKUU

Su 14.2.	klo 18	sovintosunnuntain ehtoopalvelus
Ma 15.2.	klo 18	katumuskanoni
Ke 17.2.	klo 18	katumuskanoni
La 20.2.	klo 17	suuri ehtoopalvelus
Su 21.2.	klo 10	liturgia
<b>MAALISKUU</b>		
La 6.3.	klo 9	parastasis
Pe 12.3.	klo 18	paastoliturgia
Ke 17.3.	klo 18	paastoliturgia
La 20.3.	klo 9	akatistos Jumalansynnyttäjälle

La 20.3. klo 17 vigilia  
 Su 21.3. klo 10 liturgia  
 To 25.3. klo 9 liturgia, Jumalansyntyttäjän ilmestyksen  
 Pe 26.3. klo 18 paastoliturgia  
 La 27.3. klo 17 vigilia, virpovitojen siunaaminen  
 Su 28.3. klo 10 liturgia  
 Ma 29.3. klo 18 suuren maanantain iltapalvelus  
 Ke 31.3. klo 18 suuren keskiviikon iltapalvelus

## HEINOLA, Kristuksen taivaaseen astumisen kirkko, Hämeenkatu 6

Keskiviikkoisin aamurukous klo 8, torstaisin iltarukous klo 20 ja lauantaisin hetkipalvelus klo 9.

La 13.2. klo 9 liturgia  
 To 18.2. klo 18 katumuskanoni  
 La 27.2. klo 18 vigilia  
 Su 28.2. klo 10 liturgia  
 Pe 19.3. klo 18 paastoliturgia

## KAUSALA, Neitsyt Marian syntymän tšasouna, Keskikatu 4

Ti 16.2. klo 18 katumuskanoni  
 To 25.2. klo 18 ehtoopalvelus  
 Ke 3.3. klo 18 paastoliturgia  
 To 11.3. klo 18 ehtoopalvelus  
 La 27.2. klo 9 liturgia  
 Ti 30.3. klo 18 suuren tiistain iltapalvelus

## RIIHIMÄKI, Kirkkopuiston seurakuntakoti, Hämeenkatu 5

Su 28.2. klo 10 liturgia, kirkkokahvit

**MÄNTSÄLÄ, ev.lut. seurakuntakeskus "alasal", Urheilutie 1**  
 Su 21.2. klo 16 ehtoopalvelus  
 Su 21.3. klo 16 ehtoopalvelus

## LAHTI, Свято-Троицкая церковь, Harjukatu 5

**ФЕВРАЛЬ**  
 Неделя сыропустная. Воспоминание Адамова изгнания. Прощеное воскресенье

Сб 13.2. в 18 всенощное бдение  
 Вс 14.2. в 10 литургия, церковное чаепитие,  
 Вс 14.2. в 18 вечерня.  
 Заговенья на Великий пост  
 Пн 15.2. в 18 Великий покаянный канон  
 Вт 16.2. в 18 Великий покаянный канон  
 Ср 17.2. в 18 Великий покаянный канон  
 Чт 18.2. в 18 Великий покаянный канон  
 Сб 20.2. в 18 вечерня, на

русском и на финском языке  
 Вс 21.2. в 9 утренняя и литургия, на русском и на финском языке  
 Пт 26.2. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 27.2. в 18 всенощное бдение

**МАРТ**  
 Ср 3.3. в 18 литургия преждеосвященных даров, на русском и на финском языке  
 Сб 6.3. в 18 всенощное бдение  
 Вс 7.3. в 10 литургия  
 Ср 10.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 13.3. в 18 всенощное бдение  
 Вс 14.3. в 10 литургия  
 Ср 17.3. в 17.30 вечерня  
 Сб 20.3. в 18 вечерня, на русском и на финском языке  
 Вс 21.3. в 9 утренняя и литургия, на русском и на финском языке  
 Ср 24.3. в 18 всенощное бдение

Чт 25.3. в 9 литургия, Благовещение Пресвятой Богородицы  
 Пт 26.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 27.3. в 18 всенощное бдение, Вход Господень в Иерусалим, Вербное воскресенье  
 Вс 28.3. в 10 литургия, церковное чаепитие, Вход Господень в Иерусалим  
 Пн 29.3. в 18 служба Великого понедельника  
 Вт 30.3. в 18 служба Великого вторника  
 Ср 31.3. в 18 служба Великого среды

## ХЮВИНКЯ, Церковь Всех Карельских святых, Tšasounakuja 1 (Hувinkäädun ja Kalevankadun risteyks)

По средам вечерня в 18 часов, в первую среду месяца в 18 часов совершается служба Иисусовой молитвы

**ФЕВРАЛЬ**  
 Вс 14.2. в 18 вечерня.  
 Заговенья на Великий пост  
 Пн 15.2. в 18 Великий покаянный канон  
 Ср 17.2. в 18 Великий покаянный канон  
 Сб 20.2. в 17 всенощное бдение

Вс 21.2. в 10 литургия

**МАРТ**  
 Сб 6.3. в 9 парастас  
 Пт 12.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Ср 17.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 20.3. в 9 акафист Пресвятой Богородице  
 Сб 20.3. в 17 всенощное бдение  
 Вс 21.3. в 10 литургия  
 Чт 25.3. в 9 литургия, Благовещение Пресвятой Богородицы  
 Пт 26.3. в 18 литургия преждеосвященных даров, Вход Господень в Иерусалим  
 Сб 27.3. в 17 всенощное бдение, Вход Господень в Иерусалим, Вербное воскресенье  
 Вс 28.3. в 10 литургия  
 Пн 29.3. в 18 служба Великого понедельника  
 Ср 31.3. в 18 служба Великой среды

## ХЕИНОЛА, Церковь Вознесения Господня, Hämeenkatu 6

По средам утренняя молитва в 8 часов, по четвергам вечерняя молитва в 20 и служба часов (изобразительны) 9.

Сб 13.2. в 9 литургия  
 Вс 18.2. в 18 Великий покаянный канон  
 Сб 27.2. в 18 всенощное бдение  
 Вс 28.2. в 10 литургия  
 Пт 19.3. в 18 литургия преждеосвященных даров

## КАУСАЛА, Часовня Рождества Пресвятой Богородицы, Keskikatu 4

Вт 16.2. в 18 Великий покаянный канон  
 Чт 25.2. в 18 вечерня  
 Ср 3.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Чт 11.3. в 18 вечерня  
 Сб 27.2. в 9 литургия  
 Вт 30.3. в 18 служба Великого вторника

## РИИХИМЯКИ, Приходской дом церковного сада, Hämeenkatu 5

Вс 28.2. в 10 литургия, церковное чаепитие

**МЯНТСЯЛЯ, Мянтсяля эв.-лют. приходской центр, Urheilutie 1**  
 Вс 21.2. в 16 вечерня  
 Вс 21.3. в 16 вечерня





## Paaston aika on uudistumisen aikaa

**O**lemme aloittaneet taas vuosittaisen paastoon valmistautumisen ajan. Nyt vietämme viimeistä paaston valmistautumisviikkoa ja ensi sunnuntaina vietettävästä sovintosunnuntain ehtoopalveluksesta alkaa varsinainen paaston aika.

Valmistusviikkojen tarkoitus on totuttaa ihminen paaston matkalle pienin askelin. Paastoa ei siis aloiteta muuttamalla kerralla kaikkea elämässämme. Valmistusaika on kestänyt neljä viikkoa, ja laskiaisenä meidän tulisi olla valmiita paaston tielle.

Paasto on matka oman itsemme tutkiskeluun. Amerikkalainen edesmennyt teologi, isä **Aleksander Schmemmann**, aloittaa kirjansa *Suuri paasto* sanoen: "Kun ihminen lähtee matkalle, hänen täytyy tietää, mihin hän on menossa. Näin on myös suuren paaston suhteen. Suuri paasto on ennen kaikkea hen-

gellinen matka." Tämä matka on mahdollista tehdä paaston jumalanpalvelusten kautta, niihin osallistumalla ja kuuntelemalla palvelusten sanomaa. Kutsuna tälle matkalle on pyhän Andreas Kreetalaisen katumuskanoni. Sen tekstit kuvaavat synnin valtaa ja sen suuruutta ihmisen elämässä. Katumuskanoni kehottaa ihmistä katumukseen. Se osoittaa ihmisen pienuuden Jumalan suurten tekojen rinnalla. Tekstit kertovat myös Jumalan tekojen koskevan meistä jokaisista. Katumuksen sakramenttiin osallistuminen paaston aikana on tärkeä asia jokaiselle kirkon jäsenelle, koska se johdattaa meitä näkemään omaa elämäämme. Katumus osoittaa myös nöyryyttä Jumalan edessä.

Kuinka ihminen sitten voi oppia oikean nöyryyden ja katumuksen muodon? Vastaus tähän on yllättävän yksinkertainen. Meidän on

tutkisteltava itseämme, tutkittava Vapahtajan opetuksia. Meidän on seurattava Jeesusta ja hänen opetustaan. Jumala on paljastanut oman kunniansa ja nöyryytensä Poikansa kautta. Nöyryyden voi löytää vertaamalla elämäänsä Kristuksen opetuksiin ja kääntymällä rukouksessa hänen puoleensa, sillä ilman Kristusta todellinen nöyryys on ihmiselle mahdotonta.

Todellinen nöyryys tulee esille, kun pystymme näkemään omat heikkoutemme ja oman pienuutemme. Kanaanilainen nainen osoitti nöyryytensä Jeesuksen edessä, ja hän sai armon Jumalan edessä. Sakkeuksella oli kaipaus muutoksen tekemiseen, ja tuhlaajapoika osoitti meille kääntymyksen tekemisen merkityksen. Kun opetuslapset pysyivät Jeesusta neuvomaan heitä oikeassa rukouksessa, opetti Jeesus heille Herran rukouksen. Siinä rukoilija muistaa yksinäänkin ollessaan lähimmäisiään ja pyytää heille Jumalalta samoja hyvyyksiä kuin mitä hän itselleenkin pitää tarpeellisena. Sellainen rukous osoittaa hengellistä kasvamista, johon paaston tarkoitus on meitä johdattaa. Toivotan kaikille lukijoille antoisaa ja hyvää paaston aikaa!

■ Isä **Aki Leskinen**

### Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto**, Harjukatu 5, 15110 Lahti, puh. 020 610 0450, avoinna ma-to klo 10-13, fax 0206 100 463, lahti@ort.fi  
 Kirkkoherra **Aki Leskinen**, puh. 0206 100 451, Kumpulantie 24, 11130 Riihimäki.  
 Toinen pappi: **Mikael Sundkvist**, puh 0206 100 452, Harjukatu 1-3 B 4, 05900 Hyvinkää.  
 Papiston apuna: isä **Olavi Merras**, puh 040 510 4664, Isomäenkatu 15, 15500 Lahti.  
 isä **Matti Lipitsäinen**, puh 0400 625 446, Kuovinkuja 14, 15610 Lahti.  
 Maahanmuuttajatyö: isä **Viktor Maksimovski**, puh 0206 100 295  
 Malmin Kauppatie 4 a E 75, 00700 Helsinki.  
 Kanttori: **Petri Huttu**, puh. 0206 100 453, Hatinkatu 3, 15340 Lahti.  
 Toinen kanttori: **Minna Jokinen**, puh 0206 100 454, Ratamotie 2, 11120 Riihimäki  
 Lahden seurakuntakeskuksen vahtimestari **Igor Suni**, puh 020 610 0456

### HYVINKÄÄLLÄ "KESKIVIIKKOILTA KIRKOLLA"

Keskiviikkoiltoihin toimitetaan jumalanpalvelus Hyvinkään Karjalan valistajien kirkossa klo 18, jonka jälkeen on esitelmä, keskustelutilaisuus ym. teekupin ääressä. Kuukauden ensimmäisenä keskiviikkona on Jeesus-rukouspalvelus, muina iltoina ehtoopalvelus. Suuren paaston aikaiset poikkeukset ovat nähtävillä seurakunnan jumalanpalvelusaikataulussa.

### PERHEUUTISIA 17.11.2009-10.1.2010

**KASTETUT**  
 Nieminen, Sara Susanna  
 Ropponen, Aada-Sofia Miia  
 Myllylä, Severi Konstantin  
 Päivinen, Inka Joanna  
 Uschanov, Olga Olivia

Naacka, Jukka Elias  
 Nenonen, Saku Severi  
 Nevalainen, Svetlana  
 Sveshnikov, Georgy  
 Taskila, Marko Tapio

**TERVETULOA SEURAKUNTAAN**  
 Jaatinen, Juha Matti Mikael  
 Jaatinen, Alina Aleksandra  
 Jokinen, Seppo Olavi  
 Lappalainen, Anastasia  
 Martiskainen, Marianne

**IKUINEN MUISTO**  
 Sobolev, Vladimir, 82 v.  
 Hietanen, Martta, 81 v.  
 Matihaldi, Niina, 92 v.  
 Gustafsson, Elena, 47 v.  
 Blinnikka, Tuomo Mikael, 63 v.



■ Pääsiäismunien maalausta on mahdollisuus opetella vahabatiikkimenetelmällä 19.-21.3. Lahdessa seurakunnan kerhuhuoneella.

### **PÄÄSIÄISMUNIEN MAALAUSTA**

Pääsiäismunien maalausta on mahdollisuus opetella vanhalla vahabatiikkimenetelmällä 19.–21.3. seurakunnan kerhuhuoneella, Harjukatu 5. Opettajana toimii Satu Muikku. Maalaamiseen on mahdollisuus osallistua yhtenä tai useampana päivänä. Kurssimaksu menee lyhentämättömänä Suomen Idäntyölle. Lisätietoja ja ilmoittautumiset satu.muikku@gmail.com tai puh. 040 745 3517 (iltaisin).

### **LAHDEN TIISTASEURA**

Tiistaiseuran vuosikokous pidetään ti 23.2. klo 14 seurakuntasalissa, Harjukatu 5.

### **DIAKONIAPIIRIN MYYJÄISET**

Diakoniapiirin myyjäiset järjestetään palmusunnuntaina 28.3. klo 11.30 seurakuntasalissa, Harjukatu 5.

### **LAHDEN ORTODOKSIAPIIRI**

Lahden ortodoksiapiiri pitää tauon suuren paaston aikana, ja kokoon-tumiset jatkuvat pääsiäisen jälkeen.

### **LAHDEN KIRKKOKUORO**

Lahden kirkkokuoron harjoitukset jatkuvat keskiviikkoisin klo 18 seurakuntasalilla, Harjukatu 5.

### **ESITELMÄ ”SUURI JA PYHÄ VIIKKO”**

Isä Mikaelin Esitelmä ”Suuri ja pyhä viikko – ortodoksinen piinaviikko” Hyvinkäällä 17.3. klo 18 alkavan ehtoopalveluksen jälkeen.

### **ORTODOKSIKURSSI HYVINKÄÄLLÄ**

Ortodoksiakurssi Hyvinkäällä pitää tauon suuren paaston aikana.

### **HYVINKÄÄN KIRKKOKUORO**

Hyvinkään kirkkokuoron harjoitukset jatkuvat maanantaisin klo 18–20.

### **MÄNTSÄLÄN ORTODOKSIAPIIRI**

Mäntsälän ortodoksiapiiri kokoontuu Mäntsälän ev.lut. seurakuntakeskuksessa, Urheilutie 1, ”alasal”. Ehtoopalvelus su klo 16, jonka jälkeen ortodoksiapiiri:

- 21.2. Miksi paastota?
- 21.3. Suuri viikko

### **RIIHIMÄEN KIRKKOPYHÄ**

Riihimäen kirkkopyhä 28.2., Kirkkopuiston seurakuntakoti (Hämeenkatu 5). Klo 10 liturgia, jonka jälkeen kirkkokahvit sekä isä Mikaelin esitelmä aiheesta ”Jeesuksen rukous”.

### **RIIHIMÄEN ORTODOKSIAPIIRI**

Riihimäen ortodoksiapiiri kokoontuu la 13.2. klo 12 Mikko Rannan kotona, Huitin tilalla, Lopella. Hetki-palvelus ja blinitarjoilu ja keskustelua paastoamisen hengellisestä merkityksestä ja käytännöstä.

- Ti 9.3. 18.30 ev.lut. seurakunnan tilat, Tempelikatku 9, 3.krs. Keskustelun aihe: ”Eräät kirkkomme pyhimykset sekä omat nimikko-pyhämme”. Mikko Ranta opettaa lampukan käyttöä ja huoltoa.

### **KAUSALAN ORTODOKSIAPIIRI**

Kausalan ortodoksiapiiri kokoontuu tšasounalla 25.2. ja 11.3.

### **KESÄN 2010 KRISTINOPPIKOULU**

Kesän 2010 kristinoppikoulu pidetään Saloisten leirikeskuksesta Janakkalassa 29.7.–6.8. Leirin päätösjumalanpalvelus on Lahden kirkossa su 8.8. klo 10. Ilmoittautumiset leirille: satu.muikku@gmail.com tai puh. 040 745 3517. Huom! Ilmoittautumiset 31.3. mennessä!

### **LASTEN JA NUORTEN TALVILEIRI**

Lasten ja nuorten talvileiri järjes-

tetään yhdessä Hämeenlinnan seurakunnan kanssa 26–28.2. Heinolan Naisyhteisön tiloissa. Luovassa on paljon mukavaa tekemistä ja yhdessäoloa uusien ja vanhojen kavereiden kanssa! Leiri on tarkoitettu seurakunnan 1–9-luokkalaisten lapsille ja nuorille (ohjelma vaihtelee hieman isompien ja pienempien leiriläisten välillä). Leirin hinta 30 €. Ilmoittautumiset kanttori Minna Jokiselle 14.2. mennessä. Leirikirja lähetetään sähköisesti (tarvittaessa myös postitse) viikon 7 alussa.

### **LEIRINOHJAAJIA HAETAAN**

Leirinohjajia haetaan kesäksi 2010! Hakemukset 30.4. mennessä osoitteeseen: Lahden ortodoksinen seurakunta, nuorisotyötoimikunta, Harjukatu 5, 15110 Lahti. Ilmoita hakemuksessasi, haetko lastenleirille vai kriparille.

### **VALAMON YSTÄVIEN LAHDEN OSASTO**

Lahden osaston vuosikokous pidetään sunnuntaina 14.2. liturgian jälkeen kerhuhuoneella, Harjukatu 5, 2. krs. Tilaisuus on avoin kaikille. Tervetuloa mukaan antoisaan toimintaan.

### **MATKA UUTEEN VALAMOON**

Länsi-Uudenmaan ortodoksit tekevät matkan Uuden Valamon luostariin isä Kalevi Kasalan johdolla 19.–21.2. Matkan hinta on 140–180 € majoituksesta riippuen. Lahdesta matkalle lähtijät poimitaan kyytiin Renkomäen ABC:ltä pe 19.2. noin klo 18. Paluu samaan paikkaan su 21.2. noin klo 19. Ilmoittautuminen tapahtuu maksamalla isä Kalevin tilille 50 euroa, tilinumero Nordea 104035–25303. Myös viime hetken ilmoittautujat ehtivät mukaan, jos paikkoja riittää. Lisätietoja isä Kaleviltä, puh. 0207 220 659.

### **SYNNINTUNNUSTUKSELLA KÄYMINEN**

”Jos me tunnustamme syntimme, niin Jumala, joka on uskollinen ja vanhurskas, antaa meille synnit anteeksi ja puhdistaa meidät kaikesta vääryydestä.” (1. Joh. 1:9) Suuren paaston aikana on hyvä käydä synnintunnustuksella. ▶



Seurakunnan papit ovat tavoitettavissa aina iltaisin toimitettavien jumalanpalvelusten jälkeen. Voit myös sopia synnintunnustuksella käymisestä muuna aikana suoraan papin kanssa.

### TYÖNTEKIJÄT PÄIVYSTÄVÄT

Työntekijät päivystävät Lahdessa viraston aukioloaikana (ma-to klo 10-13):

- maanantai kanttori Minna Jokinen
- tiistai pastori Mikael Sundkvist
- keskiviikko kanttori Petri Huttu
- torstai kirkkoherra Aki Leskinen

### VUOKRATTAVANA KAKSIO

Lahden seurakunnalla on vuokrattavana remontoitu kaksio (50 m<sup>2</sup>) Lahden Launeella. Hyvät yhteydet keskustaan (2,5 km), palvelut lähellä. Lisätietoja khra Aki Leskiseltä, puh. 0206 100 451.

### KONEVITSA-KVARTETTI

Pietarilainen a cappella -kvartetti, uusi kokoonpano. Kuoro esiintyy lauantaina 20.2. klo 18 Hyvinkään vanhassa kirkossa (Uudenmaankatu 13) ja maanantaina 22.2. klo 18 Lahden ortodoksisessa kirkossa (Harjukatu 5). Ohjelma 10 €. Tervetuloa!

## KUTSU

Huomasin, että 50 vuotta tuli täyteen helmikuun alussa. Merkkipäivääni viettän sunnuntaina 14.2. liturgian jälkeen Lahden seurakuntasalissa kirkkokahvien merkeissä. Toivotan niin seurakuntalaiset kuin muut ystäväni viettämään kahvihetkeä kanssani.

Isä **Aki Leskinen**

Mahdolliset muistamiset pyydän osoittamaan Nordean tilille 102935-107338. Kertyneet lahjoitukset menevät sekä kodittomien lasten hyväksi että Suomen Idäntien kautta apua tarvitseville.

## Kiitos

Kiitän Hyvinkään Tiistai-seuraa muistamisestani!

**Raili Joenpolvi**

### LAPPEENRANNAN POKROVAN KIRKKO

#### HELMIKUU

La 6.2.	klo 18	vigilia
Su 7.2.	klo 10	liturgia, kansan laulamana, tuomiosunnuntai
La 13.2.	klo 18	vigilia
Su 14.2.	klo 10	liturgia, sovintosunnuntai
Su 14.2.	klo 18	sovintosunnuntain ehtoopalvelus, suuren paaston alku
Ma 15.2.	klo 18	suuri katumuskanoni
Ke 17.2.	klo 18	suuri katumuskanoni
To 18.2.	klo 18	suuri katumuskanoni
La 20.2.	klo 18	vigilia
Su 21.2.	klo 10	liturgia, ortodoksisuuden sunnuntai
Pe 26.2.	klo 18	paastoliturgia
La 27.2.	klo 18	vigilia
Su 28.2.	klo 10	släavinkielinen liturgia

#### MAALISKUU

Ke 3.3.	klo 18	paastoliturgia
La 6.3.	klo 18	vigilia
Pe 12.3.	klo 18	paastoliturgia
La 13.3.	klo 10	liturgia, vainajien muistelupäivä
Ke 17.3.	klo 18	paastoliturgia
La 20.3.	klo 18	vigilia
Su 21.3.	klo 10	liturgia, Maria Egyptiläisen sunnuntai
Ke 24.3.	klo 18	juhligigilia
To 25.3.	klo 10	liturgia, Jumalansynnyttäjän ilmestyksen juhla
La 27.3.	klo 18	juhligigilia ja virpovitsojen siunaus
Su 28.3.	klo 10	liturgia ja virpovitsojen siunaus, palmusunnuntai
Ma 29.3.	klo 18	paastoliturgia
Ke 31.3.	klo 18	yleinen sairaanvoitelu

#### HUHTIKUU

To 1.4.	klo 9	ehtoopalvelus ja liturgia
To 1.4.	klo 18	kärsimysevankeiumit
Pe 2.4.	klo 14	ehtoopalvelus ja hautakuvan kanto
Pe 2.4.	klo 18	Kristuksen hautauspalvelus
La 3.4.	klo 23.30	puoliyöpalvelus, ristisaatto, aamupalvelus ja liturgia, Kristuksen ylösnousemuksen juhla

Su 4.4.	klo 15	suuri ehtoopalvelus
Ma 5.4.	klo 10	liturgia ja ristisaatto, lasten pääsiäinen

### ПОКРОВСКАЯ ЦЕРКОВЬ ФЕВРАЛЬ

Сб 6.2.	в 18	всенощная
Вск 7.2.	в 10	литургия, народ поет, неделя о Страшном суде
Сб 13.2.	в 18	всенощная
Вск 14.2.	в 10	литургия, Прощенное воскресенье
Вск 14.2.	в 18	вечерня, общее прощение, начало великого поста
Пн 15.2.	в 18	великий покаянный канон
Ср 17.2.	в 18	великий покаянный канон
Чт 18.2.	в 18	великий покаянный канон
Сб 20.2.	в 18	всенощная
Вск 21.2.	в 10	литургия, неделя Православия
Пт 26.2.	в 18	литургия преждеосвященных даров
Сб 27.2.	в 18	всенощная
Вск 28.2.	в 10	литургия на славянском языке, неделя Григория Паламы

#### МАРТ

Ср 3.3.	в 18	литургия преждеосвященных даров
Сб 6.3.	в 18	всенощная
Пт 12.3.	в 18	литургия преждеосвященных даров
Сб 13.3.	в 10	литургия, общее поминовение усопших
Ср 17.3.	в 18	литургия преждеосвященных даров
Сб 20.3.	в 18	всенощная
Вск 21.3.	в 10	литургия, неделя Марии Египетской
Ср 24.3.	в 18	праздничная всенощная
Чт 25.3.	в 10	литургия, Благовещение Пресвятой Богородицы
Сб 27.3.	в 18	праздничная всенощная и освящение верб
Вск 28.3.	в 10	литургия и освящение верб, Вход Господень в Иерусалим
Пн 29.3.	в 18	литургия преждеосвященных даров
Ср 31.3.	в 18	общее



соборование

## АПРЕЛЬ

Чт 1.4. в 9 вечерня и литургия  
 Чт 1.4. в 18 чтение 12 евангелий Страстей Христа  
 Пт 2.4. в 14 вечерня и вынос Плащаницы  
 Пт 2.4. в 18 утренняя, погребение Христа  
 Сб 3.4. в 23.30 полунощница, крестный ход, утренняя и литургия, Светлое Воскресение Христово  
 Вск 4.4. в 15 великая вечерня  
 Пн 5.4. в 10 литургия и крестный ход, детская Пасха

## IMATRAN PYHÄN NIKOLAOKSEN KIRKKO

### HELMIKUU

Ma 1.2. klo 18 juhlayvigilia  
 Ti 2.2. klo 10 liturgia, Herran temppeliin tuomisen juhla  
 La 13.2. klo 18 vigilia  
 Su 14.2. klo 10 liturgia, sovintosunnuntai  
 Su 14.2. klo 14 sovintosunnuntain ehtoopalvelus, suuren paaston alku  
 Ma 15.2. klo 18 suuri katumuskanoni  
 Ke 17.2. klo 18 suuri katumuskanoni  
 Pe 19.2. klo 18 paastoliturgia  
 La 20.2. klo 18 akatistos Kristuksen kärsimyksille  
 Su 21.2. klo 10 slaavinkielinen liturgia, ortodoksisuuden sunnuntai  
 Ke 24.2. klo 18 paastoliturgia  
 La 27.2. klo 18 vigilia  
 Su 28.2. klo 10 liturgia kansan laulamana, Gregorios Palamaksen sunnuntai

### MAALISKUU

Pe 5.3. klo 18 paastoliturgia  
 La 6.3. klo 18 vigilia  
 Su 7.3. klo 10 liturgia, ristin kumartamisen sunnuntai  
 Ke 10.3. klo 18 paastoliturgia  
 La 13.3. klo 18 vigilia  
 Su 14.3. klo 10 liturgia, Johannes Siinailaisen sunnuntai  
 Pe 19.3. klo 18 aamupalvelus ja akatistos Jumalansyntyttäjälle  
 Su 21.3. klo 10 slaavinkielinen liturgia, Maria Egyptiläisen sunnuntai

Pe 26.3. klo 18 paastoliturgia  
 La 27.3. klo 18 juhlayvigilia ja virpovitojen siunaus  
 Su 28.3. klo 10 liturgia ja virpovitojen siunaus, palmusunnuntai  
 Ti 30.3. klo 18 paastoliturgia  
 Ke 31.3. klo 18 sairaanvoitelu

### HUHTIKUU

To 1.4. klo 18 kärsimysevankeiumit  
 Pe 2.4. klo 14 ehtoopalvelus ja hautakuvan kanto  
 Pe 2.4. klo 18 Kristuksen hautauspalvelus  
 La 3.4. klo 9 ehtoopalvelus ja liturgia  
 La 3.4. klo 23.30 puoliyöpalvelus, ristisaatto, aamupalvelus ja liturgia, Kristuksen ylösnousemuksen juhla  
 Ma 5.4. klo 10 liturgia ja ristisaatto, lasten pääsiäinen

## НИКОЛЬСКАЯ ЦЕРКОВЬ

### ФЕВРАЛЬ

Пн 1.2. в 18 праздничная всенощная  
 Вт 2.2. в 10 литургия, Сретение Господне  
 Сб 13.2. в 18 всенощная  
 Вск 14.2. в 10 литургия, Прощенное воскресение  
 Вск 14.2. в 14 вечерня, общее прощение, начало великого поста  
 Пн 15.2. в 18 великий покаянный канон  
 Ср 17.2. в 18 великий покаянный канон  
 Пт 19.2. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 20.2. в 18 акафист Страстям Христовым  
 Вск 21.2. в 10 литургия на славянском языке, неделя Православия  
 Ср 24.4. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 27.2. в 18 всенощная  
 Вск 28.2. в 10 литургия, народ поет, неделя Григория Паламы

### МАРТ

Пт 5.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 6.3. в 18 всенощная, вынос Креста

Вск 7.3. в 10 литургия, неделя Крестопоклонная  
 Ср 10.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 13.3. в 18 всенощная  
 Вск 14.4. в 10 литургия, неделя Иоанна Лествичника  
 Пт 19.3. в 18 утренняя и акафист Пресвятой Богородице  
 Вск 21.3. в 10 литургия на славянском языке, неделя Марии Египетской  
 Пт 26.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Сб 27.3. в 18 праздничная всенощная и освящение верб  
 Су 28.3. в 10 литургия и освящение верб, Вход Господень в Иерусалим  
 Вт 30.3. в 18 литургия преждеосвященных даров  
 Ср 31.3. в 18 общее соборование

## АПРЕЛЬ

Чт 1.4. в 18 чтение 12 евангелий Страстей Христа  
 Пт 2.4. в 14 вечерня и вынос Плащаницы  
 Пт 2.4. в 18 утренняя, погребение Христа  
 Сб 3.4. в 9 вечерня и литургия  
 Сб 3.4. в 23.30 полунощница, крестный ход, утренняя и литургия, Светлое Воскресение Христово  
 Пн 5.4. в 10 литургия и крестный ход, детская Пасха

## PARIKKALAN TSASOUNA

Ti 16.2. klo 18 suuri katumuskanoni  
 Su 14.3. klo 10 liturgia, Johannes Siinailaisen sunnuntai  
 Pe 2.4. klo 10 kuninkaalliset hetket

## JOUTSENON PULPIN KAPPELI

Su 7.2. klo 10 liturgia  
 Ti 16.2. klo 18 suuri katumuskanoni  
 Su 7.3. klo 10 liturgia, ristin kumartamisen sunnuntai

Tarkista mahdolliset muutokset kirkollisista ilmoituksista keskiviikon Vartista ja perjantain Uutisvuoksesta!



## Myönteisiä näkymiä

**K**ulunut vuosi 2009 oli seurakunnallemme harvinaislaatuinen siinä suhteessa, että papisto sai toimittaa tavallista enemmän sakramentteja ja muita kirkollisia toimituksia. Seurakunnan väestötilasto näyttää, että seurakunnassamme kastettiin 17 lasta. Käytännössä kastoimme kuitenkin yhteensä 43 henkilöä, joka on poikkeuksellisen suuri lukumäärä alueellamme. Ero tilastoon johtuu siitä, että yli puolet kastettavista lapsista rekisteröitiin seurakunnan jäseniksi kirkkoon liittymisen kautta, koska heidät oli jo ehditty ennen kastetta rekisteröidä Suomen väestön maistraatissa.

Myös avioliittoon vihkimisiä toimitettiin tavallista enemmän, ja ilahduttavasti kirkkokuorolaisten aktiivisuus vihkitöimittävissä juhlissa muutoinkin kaunista vihkitapahtumaa.

Positiivinen väestökehitys kasvatti seurakunnan väkilukua,

ja vuodenvaihteessa seurakuntalaisten määrä oli 1852 henkeä. Vastaavanlainen jäsenmäärä on ollut joskus kauan aikaa sitten. Ainakin Suomen sodan vuosina 1808–1809 seurakuntalaisia oli yhtä paljon, tosin heistä yli 90 % oli sotilaita.

Seurakuntaa ei voida mitata pelkästään tilastojen valossa. Meidän on hyvä olla kiitollisia Jumalalle kaikesta hyvästä, mitä hän on meille antanut. Suuruutemme tai pienuutemme mitataan muilla arvoilla. Kaikkein olennaisin asia ei ole lukumäärä, vaan se, kuinka me seurakuntalaisina ja kirkon jäseninä kannamme vastuamme hengellisestä elämästämme.

Seurakunnan väkiluvun positiivinen kehitys on jatkunut jo pidemmän aikaa, ja tämä on myös haaste seurakunnan työntekijöille ja päättäjille. Kuinka osaamme vastata ajan haasteisiin ja kysymyksiin ja tarjota oikeanlaista toimintaa jäsenillemme?

Kirkon ja seurakunnan puit-

teissa tahdomme järjestää jumalanpalvelusten ja kirkollisten juhlien ohella monipuolista toimintaa, joka kokoaisi meidät yhteen hengellisen kasvun tielle. Haasteena on myös, osaammeko suunnata voimavaramme ja resurssimme oikeisiin ja tarpeellisiin kohteisiin.

Kastettujen suuri lukumäärä kertoo myös seurakunnan ikärenteen nuortumisesta, mikä on ilahduttava asia. Mietittävää on paljon siinä, kuinka löydämme elävän yhteyden nuoren väestönosamme ja seurakunnan hengellisen elämän välille. Jumalanpalveluselämän monipuolistuminen ja lisääntyminen tarvitsee myös huomiota, vaikka peruslähtökohtamme onkin tällä hetkellä hyvällä pohjalla.

Monia mielenkiintoisia näkökohtia on seurakuntaelämässä nähtävillä. Toivoisinkin seurakuntalaisiltamme lisää vinkkejä ja ajatuksia niistä toiveista ja ideoista, joiden kautta voisimme työntekijöinä, päättäjinä ja vapaaehtoisina rakentaa yhteistä hengellistä kotiamme Jumalan kunniaksi ja kunkin sielun vaatteiden kirkastamiseksi.

■ Isä **Timo Tynkkynen**

### PERHEUUTISIA 24.11.2009–18.1.2010

#### KASTETUT

Kuleshova, Diana-Maria  
Ohrimovitsch, Antti Iivari  
Hirvonen, Sanni Unna Helena  
Hyypiä, Ville Aleksanteri  
Saarhelo, Jooa Antero  
Kapiainen, Emil Aleksander  
Serova, Polina  
Kylliäinen, Nikita  
Ivanov, Dmitrij  
Poltavchenko, Liisa  
10 henkilöä

#### IKUINEN MUISTO

Vasilyeva, Svetlana

SEURAKUNTAAN MUUTTANEET  
Kokkonen, Jouni Kari Kalevi  
Hulkkonen, Jari Petteri  
Pussinen, Kauko Kalervo

Konttinen, Asko Olavi  
Junnola, Anna-Liisa  
Timperi, Heikki Ensio  
Meuronen, Jorma Kalevi  
Pyöriäinen, Jarmo  
Rahkonen, Eeva Maria  
Rahkonen, Janni-Maria  
Suvinen, Sara-Sofia Maria  
Suvinen, Kristian Juan Samuel  
12 henkilöä

SEURAKUNNASTA MUUTTANEET  
Kuusio, Jenna Maria  
Parviainen, Jussi Olavi  
Kähärä, Anastasia  
Pascu, Marian  
Pascu, Gabriela Cristina  
Pascu, Nicholas Sebastian  
6 henkilöä

#### KIRKKOON LIITTYNEET

Törölä, Natalia  
Kylliäinen, Nikita  
Serova, Olga  
Serova, Polina  
Serov, Ruslan  
Ohrimovitsch, Antti Iivari  
Hyypiä, Natalia  
Hyypiä, Ville Aleksanteri  
Kaube, Natalia  
Kirichuk, Egor  
Ivanov, Dmitrij  
Poltavchenko, Juri  
Poltavchenko, Liisa  
Poltavchenko, Aleksander  
Polubkova, Anastasia  
15 henkilöä

KIRKOSTA ERONNEET  
3 henkilöä

## Toimintapiirit

Seurakunnan toimintapiirit on tarkoitettu kaikille aiheista ja toiminnoista kiinnostuneille. Toimintapiirin kautta voit helposti tutustua uusiin ihmisiin, syventää omaa kirkollista tuntemustasi ja kasvaa Kirkon jäsenenä. Tule rohkeasti mukaan! Seurakunnalla on tarjottavana paljon erilaisia tilaisuuksia ja tapahtumia.

Yksittäisistä tapahtumista ja tilaisuuksista ilmoitetaan kerran viikossa kirkollisissa ilmoituksissa keskiviikkoisin kaupunkilehti Vartissa ja sanomalehti Uutisuoksesa ja jantaisiin. Katso myös seurakunnan internet-sivuilta [www.ort.fi/lappeenranta](http://www.ort.fi/lappeenranta).

## TIISTASEURA

Lappeenrannan Tiistaiseura kokoontuu tiistaisin kello 15 Linnoituksen seurakuntasalilla. Kokoon-tumisen lisäksi järjestämme retkiä ja osallistumme erilaisiin kirkollisiin tapahtumiin. Tervetuloa tutustu-maan tiistaiseuratyön kautta oman kirkkomme rikkaaseen hengelli-seen elämään.

Kokoon tumiset ja aiheet:

- Ti 26.1. tiistaiseura-aate seura-kunnallisena voimavarana
- Ti 9.2. vuosikokous
- Ti 23.2. suuri paasto ja kirkkau-den löytäminen
- Ti 9.3. kanttori Jarmo vieraillee
- To 25.3. osallistumme ilmistys-päivän juhlan liturgiaan

## POKROVAN PÄIVÄPIIRI

Yhteisöllistä toimintaa aikuisväes-tölle. Kokoon tumiset linnoituksen seurakuntatalolla keskiviikkoisin kello 13. Ohjelmassa pieni tarjoilu ja muuta ohjelmaa. Kutsumme tilaisuuksiin myös vierailijoita. Seu-uraa kirkollisia ilmoituksia. Päiväpiir-in organisoii diakoniatoimikunta. Kokoon tumiset:

- Ke 3.2.
- Ke 10.2. blinipäivä Imatralla Ksenia-piirin vieraana, lähtö kirkol-ta klo 12.
- Ke 10.3. pääsiäisaskartelua Tervetuloa virkistäytymään!

## ORTODOKSIPIIRI

Ortodoksiapiirin avulla voit oppia tuntemaan ortodoksisuuden rikasta hengellistä perintöä. Kes-kusteluillat ovat avoimia kaikille kiinnostuneille, ja kokoonnumme tiistai-iltaisin kello 18.

Kokoon tumiset ja aiheet:

- Ti 2.2. pimeydestä valoon – illan jumalanpalvelus
- Ti 2.3. suuren paaston jumalan-palveluselämä
- Ti 16.3. eukaristia hengellisen elämän keskipisteenä

## VALAMON YSTÄVÄT

Kokoon tumiset kerran kuussa, seu-uraa kirkollisia ilmoituksia lehdessä.

## KIRKKOKUORO

Harjoitukset tiistai-iltaisin klo 18.30 Lappeenrannassa, seuraa kirkollisia ilmoituksia. Tiedustelut: kanttori Jarmo Huttu, puh. 0206 100 475. Kirkkomusiikista kiinnostuneet, ot-

takaa rohkeasti yhteyttä kanttoriin ja tulkaa mukaan!

## IKONIN YSTÄVÄT

Ikonin Ystävät on seurakunnalli-nen opintopiiri, jonka tehtävänä on edistää kirkkotaiteen tunte-musta keskuudessamme. Ryhmä kokoontuu tutustumaan kirkollisen taiteen eri osa-alueisiin: ryhmässä tutustutaan ikonien tyylikausiin ja sisältöön, eri pyhien ikoneihin ja pyhien elämäkertoihin, kirkkovuo-den kiertoon liittyviin juhlaikonei-hin sekä myös muuhun kirkolliseen esineistöön. Opintopiiriin osallistu-minen ei edellytä ikonimaalaustai-toa, ryhmä on tarkoitettu kaikille aiheesta kiinnostuneille, ei siis pelkästään ikonimaalareille.

- Ti 20.4. klo 18 Lappeenrannan ikonimaalausryhmien ikonien siu-naus ja ohjelmallinen päätösjuhla, yleisötilaisuus kirkossa ja seura-kuntasalilla.

Muista tapahtumista ilmoite-taan erikseen kirkollisten ilmoitus-ten kautta!

## LASTEN KERHOTOIMINTA

Tervetuloa ortodoksisen las-tenkerhoon! Kerho kokoontuu seurakuntasalilla (Kristiinankatu 7) pääsääntöisesti joka toinen keski- viikko klo 17.30–18.30. Kerhossa lapset tutustuvat oman ortodoksi-sen uskonsa perinteeseen. Kerhon ohjelmaan kuuluu pieni opetus-tuokio, askartelua, kokkausta, leikkejä, pelejä, kilpailuja, laulua, nukketeatteria ym. Tämän kevään teemana on Jeesuksen elämä. Kerhon ohjaajina toimivat Henna Kuntola ja Aino Lasaroff.

## Kevään 2010 ohjelma

- Ke 20.1. klo 17.30 Jeesuksen lapsuus ja nuoruus.
- Ke 3.2. klo 17.30 Jeesuksen ihmeteet.
- Su 14.2. klo 14 laskiainen. Mäenlaskua Pusupuistossa ja sen jälkeen laskiaisjuhla seurakunta-salilla. Kokoon tuminen kirkolle 14. Omat pulkat ja kelkat mukaan.
- Ke 24.2. klo 17.30 Jeesus pa-rantajana.

## Yhteystiedot:

Kirkkoherranvirasto, Kristiinankatu 7, 53900 Lappeenranta, puh. 0206 100 470, fax 0206 100 471, avoinna ma ja ke klo 10–13.

Lappeenrannan seurakuntatalo, Kristiinankatu 7, 53900 Lappeenranta.

Imatran seurakuntatalo, Vuoksenniskantie 3, 55510 Imatra, puh. ja fax 0206 100 472. Kirkkoherra **Timo Tynkkynen** (puhuu myös venäjää, говорит по-русски), puh. 0206 100 473, timo.tynkkynen@ort.fi.

Il pappi **Aarne Ylä-Jussila**, puh. 0206 100 474, aarne.yla-jussila@ort.fi.

Kanttori **Jarmo Huttu**, puh. 0206 100 475, jarmo.huttu@ort.fi.

Seurakuntamestari 18.3. saakka **Veikko Tiittanen**, puh. 0206 100 476, veikko.tiitta-nen@pp.inet.fi.

Seurakuntamestarina 18.3. alkaen **Kauko Pussinen**, puh. 040 541 4496, puhelin 18.3. alkaen 0206 100 476, kauko.pussinen@ort.fi.

Imatran vahtimestari ja seurakunnan kirkkoleivänpaistaja **Nadežda Ryyppö** (puhuu myös venäjää, говорит по-русски), puh. 0206 100 477.

Kuntien päätoimiset uskonnonopettajat: **Kirsi Rovio** (puhuu myös venäjää), puh. 050 367 5181, kirsi.rovio@elisanet.fi, ja **Sanna Salonen** (puhuu myös venäjää), puh. 050 337 9397, sanna.salonen@koulut.imatra.fi.

Papiston viikoittaiset vapaapäivät:

- khra Timo Tynkkynen: to ja pe
- Il pappi Aarne Ylä-Jussila: ma ja ti
- kanttori Jarmo Huttu: to ja pe

Lomat:

Seurakuntamestari Veikko Tiittanen 18.3.–31.7.

## Pyhäköt:

**Lappeenrannan kirkko**,  
isännöitsijä: avoinna  
**Imatran kirkko**,  
isännöitsijä: Risto Rahikainen  
**Parikkalan rukoushuone**,  
isännöitsijä: avoinna  
**Koitsanlahden rukoushuone**,  
isännöitsijä: Antero Lappalainen





- Ke 10.3. klo 17.30 Jeesus opettajana.
- Ke 24.3. klo 17.30 virpovitsatalkoot. Jeesuksen kärsimys, kuolema ja ylösnousemus.
- Ma 5.4. klo 10 LASTEN PÄÄSIÄINEN. Ensin liturgia kirkossa sekä ristisaatto kirkon ympäri, minkä jälkeen tarjoilua ja ohjelmaa seurakuntasalilla.
- Ke 21.4. klo 17.30 Jeesuksen ilmestymiset ylösnousseena.

## VENÄJÄNKIELISTÄ TOIMINTAA LAPPEENRANNASSA

### БОГОСЛУЖЕНИЯ НА СЛАВЯНСКОМ ЯЗЫКЕ И РУССКОЯЗЫЧНЫЙ ХОР

В каждое четвертое воскресенье месяца в Покровском храме совершается божественная литургия на славянском языке с участием русскоязычного хора. См! расписание богослужений. Дополнительные сведения: Татьяна Брагина, тел. 040 846 2899.

### ВСТРЕЧИ С РУССКОЯЗЫЧНЫМИ ПРИХОЖАНАМИ

Наш кружок собирается в приходском зале по понедельникам (!) в 18 часов. Духовная беседа и учение о православии, см. объявления в газете VARTTI по средам под заглавием Lappeenrannan ortodoksinen seurakunta. Наши встречи:

- Пн 8.2. осмотр фильма
- Пн 22.2. Литургия – сердце духовной жизни христианина
- Пн 15.3. Что такая литургия преждеосвященных даров?
- Пн 22.3. Из темноты к свету – вечерняя служба

### ДЕТСКИЙ КРУЖОК

По понедельникам в 16.30 в приходском доме.

## IMATRA

### TIISTASEURA

Imatran Tiistaiseura kokoontuu tiistaisin kello 14 seurakuntatalolla. Kokoontumme säännöllisesti seurakuntasalilla, järjestämme retkiä ja osallistumme erilaisiin kirkollisiin tapahtumiin. Tervetuloa tutustumaan tiistaiseuratyön kautta oman

kirkkomme rikkaaseen hengelliseen elämään.

Kokoontumiset ja aiheet:

- Ti 19.1.
- Ti 2.2. osallistumme temppeleihin tuomisen juhlan liturgiaan
- Ti 23.2. kanttori Jarmo vieraillee
- Ti 2.3. vuosikokous
- Ti 16.3. virpovitsatalkoot

### IKONIN YSTÄVÄT

Ikonin Ystävät on seurakunnallinen opintopiiri, jonka tehtävänä on edistää kirkkotaiteen tuntemusta keskuudessamme. Ryhmä kokoontuu tutustumaan kirkollisen taiteen eri osa-alueisiin: ryhmässä tutustutaan ikonien tyylikausiin ja sisältöön, eri pyhien ikoneihin ja pyhien elämäkertoihin, kirkkovuoden kiertoon liittyviin juhlaikoneihin sekä myös muuhun kirkolliseen esineistöön. Opintopiiriin osallistuminen ei edellytä ikonimaalaustaitoa, ryhmä on tarkoitettu kaikille aiheesta kiinnostuneille, ei siis pelkästään ikonimaalareille.

Kokoontumiset:

- Ma 18.1. klo 17 työilta
  - Ma 8.2. klo 17 työilta
  - La 20.2. klo 16 yleisötilaisuus aiheesta "Minun pyhäni" – erilaisia esityksiä pyhistä ihmisistä, teetarjoilu. Mukana aihetta alustamassa TM Vladimir Sokratilin Valamon kansanopistosta.
  - Ma 15.3. klo 17 työilta
  - Ma 22.3. klo 17 työilta
- Työiltojen aiheena kirkon matto-  
projekti ja hengellinen aihe.

### KSENIA-PIIRI

Yhteisöllistä toimintaa aikuisväestölle. Kokoontumiset seurakuntatalolla torstaisin klo 13. Ohjelmassa pieni tarjoilu ja muuta ohjelmaa sekä vierailijoita. Päiväpiirin organisoivat diakoniatöimikunta.

Kokoontumiset:

- To 28.1.
  - Ke 10.2. tapaaminen blinipäivän merkeissä, lappeenrantalaiset vieraana
  - To 11.3.
- Tervetuloa virkistäytymään!

### HENGEN JYVIÄ

Hengen jyviä -keskustelupiiri ortodoksisuudesta kiinnostuneille. Piirin avulla voit oppia tuntemaan ortodoksisuuden rikasta hengellistä perintöä. Keskusteluillat ovat avoimia kaikille kiinnostuneille. Kokoontumme tiistai-iltaisin kello

18.

Kokoontumiset ja aiheet:

- Ti 26.1. pimeydestä valoon – illan jumalanpalvelus
- Ti 9.3. suuren paaston jumalanpalveluselämä
- Ti 23.3. eukaristia hengellisen elämän keskipisteenä

### PIKKU-MIKKULAN LASTENKERHO

Tervetuloa ortodoksisen Pikku-Miikkulan lastenkerhoon! Kerho kokoontuu seurakuntasalilla (Vuoksenkantie 3) pääsääntöisesti joka toinen tiistai klo 17.30–18.30. Kerhossa lapset tutustuvat oman ortodoksisen uskonsa perinteeseen. Kerhon ohjelmaan kuuluu pieni opetustuokio, askartelua, kokkausta, leikkejä, pelejä, kilpailuja, laulua, nukketatteria ym. Tämän kevään teemana on Jeesuksen elämä. Kerhon ohjaajana toimii Kristina Oprea.

- Ti 19.1. klo 17.30. Jeesuksen lapsuus ja nuoruus.
- Ti 2.2. klo 17.30. Jeesuksen ihmeteot.
- Ti 9.2. klo 17.30. **Blini-ilta lapsille.** Tarjolla lettuja ja ohjelmaa!
- Su 14.2. klo 10.00 lapsiperheiden kirkkopäivä Nikolaoksen kirkossa ja laskiaistapahtuma
- Ti 23.2. klo 17.30. Jeesus parantajana.
- Ti 9.3. klo 17.30. Jeesus opettajana.
- Ti 23.3. klo 17.30. **Virpovitsatalkoot.** Jeesuksen kärsimys, kuolema ja ylösnousemus.
- Ma 5.4. klo 10.00. LASTEN PÄÄSIÄINEN. Ensin liturgia kirkossa sekä ristisaatto kirkon ympäri, minkä jälkeen tarjoilua ja ohjelmaa seurakuntasalilla.
- Ti 20.4. klo 17.30. Jeesuksen ilmestymiset ylösnousseena.

### KIRKKOKUORO

Harjoitukset maanantai-iltaisin klo 18.30 Imatralla, seuraa kirkollisia ilmoituksia. Tiedustelut: kanttori Jarmo Huttu, puh. 0206 100 475. Kirkkomusiikista kiinnostuneet, ottaa rohkeasti yhteyttä kanttoriin ja tulkaa mukaan!

### VENÄJÄNKIELISTÄ TOIMINTAA IMATRALLA

### БОГОСЛУЖЕНИЯ НА СЛАВЯНСКОМ ЯЗЫКЕ И ДУХОВНЫЕ БЕСЕДЫ

В каждое третье воскресенье

месяца в Никольском храме совершается божественная литургия на славянском языке с участием русскоязычного хора. После службы чаепитие в приходском зале. Смотрите расписание богослужений!

### РУССКОЯЗЫЧНЫЙ ХОР

Хор поет на богослужениях на славянском языке. Прилашаем новых певцев! Репетиции по понедельникам в 18 в приходском доме. **Дополнительные сведения:** Татьяна Брагина, тел. 040 846 2899.

### ДЕТСКИЙ КРУЖОК

По понедельникам в 17 часов в приходском доме музыкальный кружок. Ведет Татьяна Брагина По четвергам в 17 часов кружок рисования. Ведет художница Светлана Лунина. Смотрите объявления в газете Uutisvuoksi по пятницам.

### SIMPELEEN-PARIKKALAN TIISTAISEURA

Kokoontuminen seuran jäsenten kodeissa. Kokoontumispaikat ja -ajat ilmoitetaan Parikkalan-Rautjärven Sanomissa.

### LASTEN LASKIAISTAPAHTUMAT

Lasten laskiaistapahtumat Lappeenrannassa ja Imatralla sunnuntaina 14.2.

- Laskiaissunnuntaina Lappeenrannan laskiaistapahtuma alkaa kello 14 Linnoituksen kirkolta. Ohjelmassa mäenlaskua, tarjoilua yms. mukavaa.
- Imatran laskiaistapahtuma alkaa klo 10 Nikolaoksen kirkossa liturgialla, jonne kutsutaan lapsiperheitä mukaan. Ruokailu ja mukavaa ohjelmaa kaikille.

### ВСТРЕЧА РУССКОЯЗЫЧНЫХ ПРИХОЖАН

Встреча для всех в воскресенье 21.2. в Иматре. Литургия на славянском языке начиная в

10 часов в Никольском храме. После службы постная трапеза с программой. Выступает магистр богословии Владимир Сократилин из народного училища Валаама. Добро пожаловать!

### KONEVITSA-KVARTETIN KIRKKOMUSIIKKIKONSERTTI

Maanantaina 1.3. klo 19 Konevitsa-kvartetti järjestää ortodoksisen kirkkomusiikin konsertin Imatran seurakuntasalissa. Liput 8 € / 4 €.

### PÄÄSIÄISMYYJÄISET LAPPEENRANASSA

Lasaruksen lauantaina 27.3. Lappeenrannan seurakuntasalilla klo 10–16 perinteiset pääsiäisherkkujen myyjäiset.

### PÄÄSIÄISMYYJÄISET IMATRALLA

Lasaruksen lauantaina 27.3. Imatran seurakuntasalilla klo 10–12 pääsiäisherkkujen myyjäistapahtuma.



## TAMPEREEN SEURAKUNTA Jumalanpalvelukset

SUVANTOKATU 10 A, 33100 TAMPERE

**DD** Daniela Durac, **ID** Ion Durac, **HH** Heikki Honkamäki, **EI** Elina Inkinen, **JK** Jorma Kudjoi, **AL** Andreas Larikka, **nM** Nunna Maria, **ML** Marianna Länne, **JM** Jouni Mäkelä, **GS** Gaius Sahlberg, **DP** Darja Potkonen, **MT** Markku Toivanen

### TAMPEREEN KIRKKO

#### HELMIKUU

To 11.2.	klo 17	Jeesus-rukouspalvelus (krypta)	MT
La 13.2.	klo 18	vigilia	HH ML
Su 14.2.	klo 10	liturgia	HH ML
Suuri paasto alkaa			
Su 14.2.	klo 18	sovintosunnuntain ehtoopalvelus	MT HH ML
Ma 15.2.	klo 16	katumuksen sakramentti	MT HH
	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni	HH ML
Ti 16.2.	klo 16	katumuksen sakramentti	MT
	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni	MT ML
Ke 17.2.	klo 16	katumuksen sakramentti	MT HH
	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni	HH ML
To 18.2.	klo 16	katumuksen sakramentti	MT
	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni	MT ML
La 20.2.	klo 10	liturgia (romania)	ID DD
La 20.2.	klo 18	vigilia	MT ML
Su 21.2.	klo 10	liturgia	MT ML
Ke 24.2.	klo 18	paastoliturgia	MT ML
Pe 26.2.	klo 18	paastoliturgia	HH EI
La 27.2.	klo 18	vigilia	HH nM
Su 28.2.	klo 10	liturgia	HH nM

#### MAALISKUU

Ke 3.3.	klo 18	paastoliturgia	MT ML
Pe 5.3.	klo 18	paastoliturgia	MT ML
La 6.3.	klo 18	vigilia	MT ML
Su 7.3.	klo 10	liturgia	MT ML
Ke 10.3.	klo 18	paastoliturgia	HH ML
Pe 12.3.	klo 18	paastoliturgia	HH ML
La 13.3.	klo 18	vigilia	HH nM
Su 14.3.	klo 10	liturgia (slaavi)	HH nM
Ke 17.3.	klo 18	sairaanvoitelun sakramentti	MT HH
Pe 19.3.	klo 18	paastoliturgia	MT ML
La 20.3.	klo 18	vigilia	MT ML
Su 21.3.	klo 10	liturgia (kreikka)	AL ML
Jumalansynnyttäjän ilmestys			
Ke 24.3.	klo 18	vigilia	HH ML
To 25.3.	klo 10	liturgia	HH ML
La 27.3.	klo 18	vigilia	MT ML
Su 28.3.	klo 10	liturgia, palmusunnuntai	MT ML
Suuri viikko			
Ma 29.3.	klo 16	katumuksen sakramentti	MT HH
	klo 18	aamupalvelus	HH ML
Ti 30.3.	klo 16	katumuksen sakramentti	MT HH
	klo 18	aamupalvelus	MT ML
Ke 31.1.	klo 16	katumuksen sakramentti	MT HH
	klo 18	aamupalvelus	HH ML



### PORIN KIRKKO

Su 14.2.	klo 10	liturgia	JK JM
Ti 16.2.	klo 16	katumuksen sakramentti	HH
	klo 18	Andreas Kreetalaisen katumuskanoni	HH JM
La 27.2.	klo 18	vigilia	JK JM
Su 28.2.	klo 10	liturgia	JK JM
Ke 10.3.	klo 16	katumuksen sakramentti	MT
	klo 18	paastoliturgia	MT JM
Su 14.3.	klo 10	liturgia	JK JM
Ke 24.3.	klo 18	sairaanvoitelun sakramentti	MT JK
La 27.3.	klo 18	vigilia	JK JM
Su 28.3.	klo 10	liturgia	JK JM

### KOLHON KIRKKO

Su 21.3.	klo 10	liturgia	HH nM
----------	--------	----------	-------

### VALKEAKOSKEN RUKOUSHUONE

Su 21.2.	klo 10	liturgia	HH nM
----------	--------	----------	-------

### MUUALLA SEURAKUNNAN ALUEELLA

### TAMPEREEN YLIOPISTON KAPPELI, Pinni B, 5. krs.

Ke 10.2.	klo 16	ehtoopalvelus	MT ML
Ke 10.3.	klo 16	ehtoopalvelus	HH ML

### AKAA

Akaan ev.lut. seurakuntatalo, Sontulantie 1, Toijala			
Su 28.2.	klo 10	liturgia	GS DP
To 25.3.		virpovitsojen siunaus kouluilla	GS

### JÄMSÄ

Jämsän ev.lut. seurakuntasali, Lindemaninkatu 1 (Kustaankoto), Jämsä			
Su 14.2.	klo 10	liturgia	MT nM
Su 28.3.	klo 10	liturgia	HH EI

### Pyhäköt:

**Tampereen kirkko**, pyhän Aleksanteri Nevskin ja pyhän Nikolaoksen muistolle, Tuomiokirkonkatu 27, puh. 0206 100 365, isännöitsijä: Heikki Häyhtiö, puh. 040 732 0654, vahtimestari Mika Kangasaho, puh. 0206 100 360, 050 557 0054

**Kolhon kirkko** Vilppulassa, pyhittäjien Sergei ja Herman Valamolaisen muistolle, Kappelintie, 35990 Kolho, isännöitsijä Toivo Nikoskinen, puh. (03) 531 5347

**Porin kirkko**, apostoli Johannes Teologin muistolle, Maantiekatu 46, 28120 Pori, puh. 0206 100 364, isännöitsijä Jorma Kudjoi, puh. (02) 648 2212 ja 040 571 9137

**Valkeakosken rukoushuone**, pyhän Nikolaoksen muistolle, Kalmistonkatu, 37600 Valkeakoski, isännöitsijä Yrjö Kerisalo, puh. 0400 924 124



Tampereen kirkko, pyhän Aleksanteri Nevskin ja pyhän Nikolaoksen muistolle

### Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto**, SUVantokatu 10, 2. kerros, 33100 Tampere on avoinna: TI-PE klo 9-13, puh. 0206 100 355, fax 0206 100 356  
Kirkkoherra **Markku Toivanen**, markku.toivanen@ort.fi, puh. 0206 100 357, 050 557 0050  
II pappi **Heikki Honkamäki**, heikki.honkamaki@ort.fi, puh. 0206 100 359, 050 557 0057  
Kanttori **Marianna Länne**, marianna.lanne@ort.fi, puh. 0206 100 358, 050 557 0051  
Talouspäällikkö **Marita Jouhki-Inkinen**, marita.inkinen@ort.fi, puh. 0206 100 362, 050 557 0055  
Kanslisti **Arja Pikkuharju**, arja.pikkuharju@ort.fi, puh. 0206 100 363, 050 557 0056  
Emäntä **Leena Hänninen**, leena.hanninen@ort.fi, puh. 0206 100 361, 050 557 0053  
Nuoristoimienohjaaja **Nemanja Balcin**, nemanja.balcin@ort.fi, puh. 0206 100366  
Diakonia-asiat Tampereen seudulla diakoni **Harri Kahila**, puh. 045 130 6723 ja Porin seudulla pastori **Jorma Kudjoi**, puh. 040 571 9137.  
Tampereen srk:n diakoniatoimikunnan puheenjohtaja **Satu Reunanen**, puh. 046 6841163

### SEURAKUNNAN PERHEUUTISIA 10.11.–31.12.2009

**KASTETUT**  
Kleemola Aleksandra Viena  
Tuulikki  
Säppi Maria Johanna  
Poikia 0, tyttöjä 2, yhteensä 2

**IKUINEN MUISTO**  
Huttu Alvi 89 v.  
Karhapää Samuli Antero 30 v.  
Miettinen Viivi 83 v.  
Mikkilä Silvo Sylvester 72 v.  
Miehiä 3, naisia 1, yhteensä 4

**TERVETULOA SEURAKUNTAAN**  
Balcin Nemanja  
Fröberg Henrik Johan  
Henttonen Paula Marjatta  
Henttonen Pekka Matti  
Janhunen Milla Emilia

Janhunen Oona Anette  
Jääskeläinen Liisa Anneli  
Kuusio Jenna Maria  
Mölkänen Aili  
Naissoo Kristian Margus  
Nikolajeff Marina  
Margareta  
Popova Tatiana  
Rantanen Emil Alexander  
Rantanen Natalia  
Schilkin Elisa Irina  
Siekinen Titta Tina  
Takács Peter Aleks  
Vähämäki Pia Merita  
Vähämäki Viivi Vilhelmiina  
Winberg Eeva Katariina  
Miehiä 6, naisia 14,  
yhteensä 20

### ASIAKIRJAPYYNNÖT

Seurakuntalaisella on oikeus pyytää kopioita niistä toimielimien pöytäkirjoista ja muista seurakunnan asiakirjoista, joita ei ole määrätty salassa pidettäviksi. Asiakirjapyyntö lähetetään kanslistille, joka ilmoittaa milloin ja mistä asiakirjat voi noutaa. Pyyntö voi myös lähettää sähköpostilla: tampere@ort.fi. Pyyntö tulee kertoa seuraavat tiedot: toimielin, yksilöity asiakirja, asiakirjan päivämäärä, pykälä, jos pyyntö koskee vain tiettyä pykälää, liite.





## Sovintosunnuntai

Olemme saaneet nauttia ”vanhan hyvä ajan talvesta”. Sekä lunta että pakkasta on riittänyt eteläisintä Suomea myöten. Nyt päivät ovat jo pidentyneet ja vähitellen alammme aistia kevään tulon. Kevään lähestymisen aistii myös kirkon liturgisesta rytmistä.

Jo muuttaman viikon ajan on sunnuntailiturgioissa perehdytty evankeliumiteksteihin, jotka valmistavat meitä aloittamaan suuren paaston ajan. Ensi sunnuntaina, niin sanottuna sovintosunnuntaina, pyydämme ehtoopalveluksen lopuksi toisiltamme anteeksi ja aloitamme sovinnon tekemisellä suuren paaston.

Sovinnon tekeminen voi olla kahdella tavalla vaikeaa. Ensinnäkään emme ehkä edes tiedä, mitä meidän pitäisi sopia.

Kirkon rukouksissa pyydäm-

me Jumalalta anteeksi syntejä, joita olemme tehneet tietämättämme, huomaamattamme tai ymmärtämättämme. Näin on voinut käydä ihmissuhteissamme. Emme ole aina tietoisia siitä, kuinka olemme lähimmäisemme – tai jonkun meille aivan tuntemattoman henkilön – mielen pahoittaneet tai miten olemme omalla esimerkillämme ohjanneet hänet pahoihin sanoihin, ajatuksiin tai tekoihin. Vaikka emme itse voi tunnistaa syyllisyyttämme, olemme kuitenkin vastuussa.

On myös mahdollista, että sovittava asia voi olla niin moniulotteinen tai syvältä haavoittava, että emme pysty heti antamaan anteeksi ja sopimaan.

Jeesuksen opetusta noudattaen meidän tulisi kuitenkin edes aloittaa sovinnon etsiminen miettimättä sitä, kuka on suurin syyllinen välirikkoon tai kenen pitäisi

ensin pyytää anteeksi. Olemme vastuussa siitä, ette emme asetu sovinnon esteiksi, vaan tarjoamme toiselle osapuolelle mahdollisuuden sovinnon alkuaskeliin.

Sovintosunnuntain ehtoopalvelus on kirkon lahja sovintoa etsiville. Se on kirkon ”työkalu” elämämme ja ihmissuhteittemme eheyttämiseen. Keskinäinen anteeksi pyytäminen ja anteeksiantaminen opastavat meidät sovinnon alkuun, kun olemme tietämättämme tai ymmärtämättämme tuottaneet murhetta. Samoin pääsemme sovinnon alkuun myös silloin, kun olemme tietoisesti loukanneet tai meitä on loukattu. Sovintosunnuntain ehtoopalvelus antaa meille sanat ja ohjaa meidät toimintaan.

Sovinnon tekeminen merkitsee rakkauden enentämistä. Tehdesämme aloitteen annamme myös lähimmäisellemme mahdollisuuden purkaa vihollisuudet ja kasvaa rakkaudessa. Kun sovimme lähimmäisemme kanssa, itse Kristus on meidän keskellämme.

Siunattua suuren paaston kevättä!

■ Isä **Markku Toivanen**

**VALAMON YSTÄVÄT RY / Tampere**  
Yleisöillat Nikolainsalissa, Tuomiokirkonkatu 27, klo 18:

- Ti 2.3. arkkimandriitta Sergei, Valamon luostari: pyhän Basileios Suuren luostarisääntö
- Ti 13.4. professori Tapio Puolimatka, Jyväskylän yliopisto: usko, tieto ja myytit.

Osallistumismaksu 5 € (opiskelijat 2,5 €), johon sisältyy pienimuotoinen tarjoilu. Tulot Valamon luostarin hyväksi. Lämpimästi tervetuloa!

### KIRJALLISUUSPIIRI

Seurakunnan kirjallisuuspiiri kokoontuu Nikolaintalolla maaliskuussa ja huhtikuussa seuraavasti:

- Su 7.3. kirkkokahvin jälkeen
  - Su 11.4. kirkkokahvin jälkeen
- Aiheet selviävät helmikuun alussa ja ne ovat nähtävissä seurakunnan verkkosivuilla sekä Nikolaintalon

sisäilmoitustaululla ja ulko-ovessa. Toivotamme kirjallisuuspiiriin tervetulleiksi kaikki proosakirjallisuudesta pitävät henkilöt! Lisätietoja antaa kirjallisuuspiirin vetäjä Arja Kangaspunta, puh 050 325 1880.

### PÄIVÄPIIRI

Päiväpiiri kokoontuu Nikolainsalissa (Tuomiokirkonkatu 27) joka toinen keskiviikko seuraavasti: 10.2., 24.2., 10.3. ja 24.3. Päiväpiirin alussa on mahdollisuus osallistua yhteiseen ruokailuun klo 12 (hinta € 5 / hlö) tai kahvitarjoiluun (hinta € 2 / hlö). Ohjelma alkaa lounaan jälkeen noin klo 13. Päiväpiiriin ovat tervetulleita kaikki aikuiset: eläkeläiset, opiskelijat, työttömät jne., jotka ehtivät tulla keskellä päivää kuuntelemaan mielenkiintoisia alustuksia ja vaihtamaan ajatuksia ja kuulumisia. Päiväpiirin ohjelmassa

ta, ruokailuista ym. antaa lisätietoja diakoni Harri Kahila, puh 045 130 6723. Tervetuloa!

## Porin kuulumisia

### PORIN SEUDUN TIISTASEURA RY

Pj. isä Jorma Kudjoi, puh. 040 571 9137  
Vpj. Anita Luonila, puh. 050 569 3671  
Siht. Tarja Lehtonen, puh. 050 583 1057  
Kaikki ovat tervetulleita toimintaamme!  
Tiistaiseura kokoontuu pääsääntöisesti joka toinen tiistai klo 18:

- Ti 23.2. klo 18 vuosikokous
- Ke 10.3. klo 18 paastoliturgia ja sen jälkeen opetustuokio, isä Markku Toivanen
- La 20.3. klo 9 piirakkatalkoot



## TURUN KIRKKO

### HELMIKUU

Ke 10.2.	klo 17	iltarukous
La 13.2.	klo 18	vigilia
Su 14.2.	klo 10	liturgia
Su 14.2.	klo 18	ehtoopalvelus, sovintosunnuntai
Ma 15.2.	klo 18	katumuskanoni
Ti 16.2.	klo 18	katumuskanoni
Ke 17.2.	klo 10	paastoliturgia
Ke 17.2.	klo 18	katumuskanoni
To 18.2.	klo 18	katumuskanoni
La 20.2.	klo 18	vigilia
Su 21.2.	klo 10	liturgia
Ke 24.2.	klo 18	paastoliturgia
La 27.2.	klo 18	vigilia
Su 28.2.	klo 10	liturgia

### MAALISKUU

Ke 3.3.	klo 18	paastoliturgia
La 6.3.	klo 10	liturgia romaniaksi
La 6.3.	klo 18	vigilia
Su 7.3.	klo 10	liturgia, slaaviksi, isä Viktor Maksimovski
Ke 10.3.	klo 18	paastoliturgia
La 13.3.	klo 18	vigilia
Su 14.3.	klo 10	liturgia
Ke 17.3.	klo 18	paastoliturgia
La 20.3.	klo 18	vigilia
Su 21.3.	klo 10	liturgia
Ke 24.3.	klo 18	vigilia
To 25.3.	klo 10	liturgia, Jumalansyntyttäjän ilmestys
To 25.3.	klo 18	sairaanhoito
La 27.3.	klo 18	vigilia
Su 28.3.	klo 10	liturgia, palmusunnuntai
Ma 29.3.	klo 18	aamupalvelus
Ti 30.3.	klo 18	aamupalvelus
Ke 31.3.	klo 10	paastoliturgia
Ke 31.3.	klo 18	aamupalvelus

### HUHTIKUU

To 1.4.	klo 10	ehtoopalvelus ja liturgia
To 1.4.	klo 18	aamupalvelus, 12 evankeliumia

Pe 2.4.	klo 10	kuninkaalliset hetket
Pe 2.4.	klo 14	ehtoopalvelus
Pe 2.4.	klo 18	aamupalvelus
La 3.4.	klo 10	liturgia slaaviksi, isä Viktor Maksimovski
La 3.4.	klo 23.30	pääsiäisyöpalvelus ja liturgia
Su 4.4.	klo 16	ehtoopalvelus
La 5.4.	klo 10	liturgia, lasten pääsiäinen

## RAUMAN RUKOUSSHUONE, Länsikatu 10

To 18.2.	klo 18	katumuskanoni
La 20.2.	klo 18	vigilia
Su 21.2.	klo 10	liturgia
Ke 3.3.	klo 18	paastoliturgia
La 20.3.	klo 18	vigilia
Su 21.3.	klo 10	liturgia
Ti 30.3.	klo 18	aamupalvelus
Pe 2.4.	klo 11	kuninkaalliset hetket

## SALON RUKOUSSHUONE, Uskelankirkkotie 23

Ti 16.2.	klo 18	katumuskanoni
La 6.3.	klo 18	vigilia
Su 7.3.	klo 10	liturgia
Ke 17.3.	klo 18	paastoliturgia
La 27.3.	klo 10	liturgia
Ke 31.3.	klo 18	aamupalvelus

## EURA, ev. lut. seurakuntatalo

Pe 19.3.	klo 18	paastoliturgia
----------	--------	----------------

## LOIMAA, ev. lut. kirkon kappeli

Ke 10.3.	klo 18	paastoliturgia
----------	--------	----------------

## UUSIKAUPUNKI, ev. lut. kirkon kappeli

La 13.2.	klo 10	liturgia
Ke 24.3.	klo 18	paastoliturgia

## HARJAVALTA, ev. lut. seurakuntatalo

12.3.	klo 18	paastoliturgia
-------	--------	----------------

## MAARIANHAMINA

Su 21.3.	klo 10	liturgia
----------	--------	----------

## Tampere Toimintaa...

- Su 21.3. klo 12–14 kevätmyyjäiset
- Ti 23.3. klo 18 tiistaiseurailta
- Pe–su 19.–21.11. matka Heinäveden Valamoon

### LUKUPIIRI

Kerhon vetäjänä Leena Ranta, lisätietoja sähköpostilla leena.ranta@dnainternet.net. Teemana yksinäisyys – vapaaehtoinen unelma vai siunaus lähempänä Luojaa?

- Su 7.3. klo 16 Veikko Huovinen: Havukka-ahon ajattelija
  - Su 11.4. klo 16 Laila Hietamies: Valamon yksinäinen
  - Su 2.5. klo 16 Erno Paasilinna: Yksinäisyys ja uhma
- Lukupiirin päätteeksi luemme Vaeltajan kertomukset -nimistä kirjaa. Lämpimästi tervetuloa!

### KÄSITYÖKERHO PYÖRÖSET

Kerhon vetäjänä Eira Vepsä. Kokoontumiset maanantaisin klo 15–17: 15.2., 1.3. ja 15.3.

## TURUN SEURAKUNNAN PERHEUUTISIA 11.11.2009–5.1.2010

### TERVETULO A

#### SEURAKUNTAAN

Ahearne, Kaija Helena  
Andrei, Ionela  
Judin-Vuori, Kirsi Marita  
Juntunen, Petri  
Karevesi, Armi Kristina  
Lehto, Anne Kaarina  
Lehtomäki-Koskinen,  
Anne Maarit  
Majevskaja, Nicole Angelika  
Matikainen, Maria Elisa  
Nurmi, Irina  
Nyyssönen, Raili  
Röynä, Niilo Kalevi  
Soininmäki, Niko Samuel  
Stanciu, Dumitru  
Stark, Ulla Liisa  
Vinogradova, Irina  
Wallenius, Sari Hannele  
Miehiä 4, naisia 13  
Kaikki yhteensä 17,  
joista 7 liittynyt

### seurakuntaan.

#### KASTETUT

Durmanova, Sofia Alexandra  
Koskinen, Suvi Katariina  
Martiskainen, Tinka Helinä  
Nurmi, Alex  
Oprea-Tomiuc, Sofia  
Päiviö, Matias Emil Christian  
Poikia 2, tyttöjä 4  
Kaikki yhteensä 6

#### IKUINEN MUISTO

Burtsov, Arvo 77 v  
Cleve, Raija Orvokki 83 v  
Koskinen, Aulis Antero 77v  
Makkonen, Kari Antero 60 v  
Mitrunen, Esko Tapani 56 v  
Sibakov, Johannes 68 v  
Uschanoff, Pietari 69 v  
Miehiä 6, naisia 1  
Kaikki yhteensä 7



## Sielun tutkimista ennen paastoa

**J**oka vuosi valmistaudumme kirkkovuoden suurinta juhlaa varten paaston avulla. Kristitylle on mahdotonta kuvitella Herran ylösnousemusta ilman suurta paastoa. Tänä vuonna, samoin ensi vuonnakin, kaikilla kristityillä on paasto samaan aikaan – tämä voisi johtaa siihen, että juliaanisen ja gregoriaanisen kalenterin sijasta käytettäisiin vain yhtä kalenteria ja erot katoaisivat. Tämä tapahtuisi, jos kaikki ortodoksiset kirkot pystyisivät tekemään yhteisen päätöksen. Valitettavasti emme voi pääsiäisen takia elättää suurta toivoa, että lähiaikoina jätettäisiin juliaaninen kalenteri pois käytöstä.

Useasti sanon katumuksen sakramentin yhteydessä, että jokaisen kristityn täytyy pitää huolta sii-

tä, että hengellinen elämä ei ole automatisoitua, eli rukous, kirkkoon tuleminen, paasto ja muut eivät saa olla refleksinomaisesti tehtyjä, koska ne menettävät arvoaan.

Paasto ei tarkoita vain pidättäytymistä tietyistä ruuista, vaan se merkitsee yhdistymistä hengellisen ja aineellisen välillä. Tämä tarkoittaa, että meidän täytyy pidättäytyä tietyistä ruuista, mutta myös mahdollisimman monesta synnistä. Erään Vapahtajan tekemän ihmeen kuvaus päättyy sanoilla: "Miksi me emme kyetneet ajamaan sitä henkeä pojasta? Hän vastasi: "Tätä lajia ei saa lähtemään muulla kuin rukouksella ja paastolla." (Mark. 9:28–29) Tässä Jeesus näyttää meille, että paastoa ei voi erottaa rukouksesta.

Rukous ei ole vain sanojen lau-

sumista. On niin monia rukouksia, jotka muistuttavat meitä synneistä, joita olemme tehneet tai varoittavat meitä tekemästä niitä. Siksi monissa rukouksissa sanotaan näin: "Ehkä olen tehnyt!" Näin voimme sanoa, että paasto vain tietyssä määrin tarkoittaa ainoastaan ruuista pidättäytymistä.

Paaston kuuluvat usko ja luotamus Jumalaan, lähimmäisenrakkaus, kärsivällisyys, hyvät teot, lähimmäisen auttaminen, kirkossa käyminen, suuri huoli jokaisesta lausumastamme sanasta sekä monet muut hyvät teot. Ehdotan teille, että tänä vuonna, ennen kuin yritämme toteuttaa tässä aikaisemmin mainittuja asioita, aloitamme tähänastisen hengellisen elämämme analysoimisella sekä viime paaston tutkimisella nähdäksemme, löydämmekö näitä elementtejä. Jos viime paastossa toteutimme osan näistä, yrittäkäämme tänä vuonna kasvattaa niiden määrää. Mutta jos emme toteuttaneet niitä, yrittäkäämme tehdä niitä Herran ylösnousemisen odotuksessa.

■ Isä **Ion Durac**

### Yhteystiedot:

#### Kirkkoherranvirasto

puh. (02) 277 5440, fax (02) 277 5441, turku@ort.fi, avoinna ma, ti, to, klo 10–13, ke klo 14–18, perjantaisin suljettu  
Kirkkoherra **Ion Durac**, puh. 040 516 6741, ioandurac@yahoo.com  
Seurakuntasihteeri **Leena Haapala-Lindholm**  
Kanttori **Pasi Torhamo**, puh. 040 835 8360, pasi.torhamo@ort.fi  
Seurakuntalehtori **Paula Rannikko**, puh. 050 596 0514  
Matkakanttori **Jouni Mäkelä**, kotipuh. (02) 250 0137

### Pyhäköt:

**Turun kirkko**, pyhän marttyri-keisarinna Aleksandran muistolle  
Yliopistonkatu 19,  
puh. (02) 277 5443,  
Isännöitsijä Eila Sintonen,  
puh. 040 729 4846

**Rauman rukoushuone**,  
pyhän Nikolaoksen muistolle,  
Länsikatu 10, vahtimestari  
Antti Rosvall, puh. (02) 822 5007  
Isännöitsijä Miila Liinanotko,  
puh. (02) 823 5124

**Salon rukoushuone**, pyhän ristin muistolle,  
Uskelankirkkotie 23, puh. (02) 731 2727  
Isännöitsijä Jari Ananin, puh. 044 094 0922



Turun kirkko,  
pyhän marttyri-keisarinna  
Aleksandran  
muistolle

#### TURUN TIISTAISEURA

Pj. kirkkoherra Ion Durac, puh. 040 516 6741, vpj. Kyllikki Kinnari, puh. 040 540 9144, siht. Anne Fomin, Kotiahontie 30, 20960 Turku, puh. 050 544 5213, rose-marie@fomin.fi.

Tiistaiseuran kevätkauden tiistaiseurailat jatkuvat joka toinen tiistai-ilta Turun seurakunnan Aleksandra-salissa klo 17.30 eli 23.2., 9.3., 23.3., 20.4. ja 4.5. Luennot, retket, matkat yms. tapahtumat päivitetään seurakunnan ilmoitustaululle ja nettiin. Lämpimästi tervetuloa mukaan iloiseen joukkoomme!

#### RAISION TIISTAISEURA

Pj. Anneli Haapaniemi, puh. 050 329 6618, vpj. Terttu Uusitorppa, puh. 050 309 5152, siht. Yrjö Haapaniemi, puh. 040 528 6242, yrjo.haapaniemi@dnainternet.net.

Seuraava kokoontuminen 23.3. klo 13 Anneli ja Yrjö Haapaniemellä. Päätetään mm. kevätretken ohjelma, mukana myös isä Ion.

#### SALON TIISTAISEURA

Pj. Olli Forssén, puh. 0400 320 632, olli.forssen@pp.inet.fi, siht. Maria Lipponen, Supinkatu 8 as. 2, 24100 Salo, puh. (02) 733 5082, 044 264 5565.

Kokoonnumme Salon Pyhän ristin tsasounassa 9.2., vuosikokous 23.2.; 23.3. ja 13.4. Kokoukset alkavat klo 18. Siunauksellista

alkanutta vuotta! Tervetuloa myös uudet henkilöt.

## RAUMAN TIISTASEURA



Pyhän Nikolaoksen rukoushuone, Länsikatu 10, Rauma. Pj. Ulla Raula, ulla.raula@hotmail.com, puh. 050 358 1761.

- 26.1. alkaa käspaikkakurssi, ilmoittautumiset pj:lle.
- 9.2. bliini-ilta
- 16.2. vuosikokous
- 9.3. ja 23.3. tiistiseurailat
- 11.4. Tiistiseuralla 60-vuotisjuhla
- 20.4., 4.5. ja 18.5. tiistiseurailat Tervetuloa mukaan toimintaan!

## HEI, KAIKKI SEURAKUNNAN LAPSIPERHEET!

Uusi vuosi on pyörähtänyt käyntiin ja on aika kaivaa esille kalenterit tulevien tapahtumien muistiinmerkityksistä varten! Keväälle 2010 on taas tiedossa paljon ohjelmaa lapsille ja perheille:

- **La 6.3. klo 13.00–14.30 LASTEN LAUANTAIKERHO**

Viime syksynä suuren suosion saavuttanut Lasten Lauantaikerho kokoontuu taas! Viimeksi aiheena oli suojeleusenkeli, ja kerholaiset askartelivatkin hienot koriste- enkelit kotiin vietäviksi. Tällä kertaa kerhon teemana on kirkon pyhät. Jutteleme ja askartelemme aiheeseen liittyen, ja lopuksi syömme pientä välipalaa. Ota siis mukaan omat eväät ja iloinen mieli! Ilmoittautumiset ma 1.3. mennessä Marialle, puh. 050 462 8586 tai maria.hokkinen@abo.fi. Kerho on ensisijaisesti tarkoitettu esikouluikäisille ja sitä vanhemmille lapsille. Pienemmätkin kerholaiset ovat tervetulleita mukaan vanhemman seurassa!

- **Ma 5.4. klo 10 LASTEN PÄÄSIÄINEN**

Vuoden riemukain juhla on taas lähestymässä! Pääsiäismaanantaina vietämme perinteistä Lasten Pääsiäistä. Liturgia alkaa kirkossa klo 10, jonka jälkeen siirrymme seurakuntasalille nauttimaan ruoasta, ohjelmasta ja hyvästä seurasta. Liturgian lopussa on myös ristisaatto kirkon ympäri; lapset voivat halutessaan ottaa mukaan ristisaatossa kannettavaksi oman pikkuikoninsa. Jotta osaisimme paremmin varautua ruokailijoiden määrään, pyydämme osallistujia ilmoittautumaan 29.3. mennessä Marialle (ks. yhteystiedot ylempää).

- **KEVÄTRETKEI SALOON**

Toukokuulle on suunnitteilla perhe-

iden yhteinen kevätretki Saloon. Siellä käymme tutustumassa Salon tsasounaan ja puuhastelemme yhdessä salolaisten lastenkerholaisten kanssa. Tarkka retkipäivä ilmoitetaan seuraavassa Analogi-lehdessä sekä seurakunnan nettisivuilla.

Kaikki tapahtumat ovat lapsiperheille maksuttomia. Seurakunnan lasten-tapahtumia voit tämän lehden lisäksi seurata netissä osoitteessa [www.ort.fi/turku](http://www.ort.fi/turku). Muistathan, että erillisten tapahtumien lisäksi lapset perheineen ovat aina lämpimästi tervetulleita kirkkoon myös ihan tavallisiin jumalanpalveluksiin. Meillä on nykyään kirkossa myös lasten oma ikonipöytä, johon perheen pienimmätkin ylettyvät ilman aikuisen apua. Nähdään siis kirkossa!  
t. Lapsi- ja perhetyötoimikunta

## LAPSINUORO

Seurakunnan lapsinuoro (alk. 7-vuotiaista) harjoittelee kerran viikossa, torstaisin klo 17.30–18.30. Jos olet kiinnostunut toiminnasta, ota yhteyttä kanttori Pasi Torhamoon, puh: 040 835 8360.

## Nuorten naisten

### ALEKSANDRA-KERHO

Seurakunnassamme on alkanut nuorten naisten kerho mukavalla joukolla. Kokoonnumme sunnuntai-iltaisin vapaamuotoisesti noin kerran kuussa. Seuraavaksi tapaamme sovintosunnuntaina 14.2. illan palveluksen jälkeen n. klo 19.30 seurakuntasalissa, Yliopistokatu 19 B. Kaikki nuoret naiset tervetuloa mukaan! Tiedusteluihin ja kysymyksiin vastailee Karoliina, puh. 040 582 4854. Muut tapaamiset keväällä ovat 14.3., 11.4. ja 23.5.

## ORTODOKSIAPIIRI

Turun seurakuntasalissa, Yliopistokatu 19 B. Ortodoksiapiirissä opiskellaan ortodoksiseen kirkkoon ja sen elämään liittyviä asioita. Seuraava kokoontuminen on tiistaina 2. maaliskuuta. Kaikki ovat tervetulleita! Tiedustelut ja kysymykset: isä Ion, puh. 040 516 6741.

## SVENSKA DISKUSSIONSGRUPPEN

Vi träffas den första måndagen i månaden kl. 17.30 i församlingshemmet. De följande träffarna blir den 1 mars, den 12 april, pga påsken och den 3 maj. Träffarna aviseras som vanligt på dagboksidan på tisdag och fredag veckan innan. Väl mött! Barbro Doepel, tfn (02) 235 0121 eller 0400 507 783.

## LOIMAAN SEUDUN TIISTASEURA

Pj. Ulla-Maija Lajunen, puh. (02) 253 5270.

## VALAMON YSTÄVÄT / Turun paikallisosasto

Pj. kirkkoherra Ion Durac, puh. 040 516 6741, vpj. Anne Hokkinen, puh. 044 517 8764, siht. Maritta Koskinen, puh. 040 550 6348, [maritta.koskinen@turku.fi](mailto:maritta.koskinen@turku.fi).

Valamon Ystävien esitelmätilaisuudet Turun seurakunnan salissa (Yliopistonkatu 19 B) jatkuvat. Osallistumismaksu 5 € / henkilö ja opiskelijat 2,5 € sisältää pienimuotoisen tarjoilun.

- Ke 10.2. klo 17.45 Valamon Ystävät ry:n Turun paikallisosaston vuosikokous, jonka jälkeen isä Ion Durac: Katumuksen sakramentti.
  - Su 14.3. liturgian jälkeen noin klo 12.30 Nikean metropoliitta Jahanneksen esitelmä.
  - La 27.3. klo 10–13 pääsiäismyyjäiset.
  - Ke 21.4. klo 17 alkavan iltarukouksen jälkeen Aiju von Schöneman: Armenia.
  - Ke 19.5. noin klo 17.40 kevätretki: tutustuminen Pyhän Hengen kappeliin.
  - Matka pyhille paikoille Novgorodiin 7.–10.6.
  - Pyhiinvaellusmatka Heinävedelle Valamon luostariin 10.–12.9. Ilmoittautumiset sihteerille.
- Tilaisuudet ovat avoimia kaikille. Tervetuloa mukaan!

## KIRJALLISUUSPIIRI

kokoontuu seuraavan kerran tiistaina 9.3. klo 17.30. Käsiteltävä teos on patriarkka Bartolomeoksen ”Mysteerin kohtaaminen”. Paikkana Turun seurakunnan kerhohuone, Yliopistonkatu 19 B.

## IKONIMAALAUSSRYHMÄT

Ikonimaalausryhmät kokoontuvat seurakuntatiloissa maanantaisin ja keskiviikkoisin. Tarkemmat tiedustelut: Margit Vainio, puh. 050 379 5295, tai Ulla Tschurbanoff, puh. 040 705 0307.

## KIITOS

Illoinen sydän ja reipas mieli ne vuosista ei mitään kieli!  
Turun Tiistiseuraa herttaisesta syntymäpäiväillastamme lämpimästi kiittäen ja iloista yhdessäoloa jatkossakin toivoen

**Viivi Lehtoranta  
Johannes Halmeentaus  
Kyllikki Kinnari**